

XVIII 8925

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ

ЦАНА
15
КАП.



№ 12



СПЛАУ ЛЕСУ.



Ба 2288

ПРАЦЯГВАЕЦЦА ПАДПІСКА НА ЁСЕ ВЫДАНЫІ БЕЛАРУСКАЙ ПЭРЫОДЫКІ

Назва выданьняў	Характар	Пэрыодыч- насьць	Умовы падпіскі:			
			1 м-ц	3 м-цы	6 м-цаў	1 год
Большавік Беларусі	Ворган ЦК КП(б)Б.	Штомесячн.	— 35	1 05	2 10	4 20
Партыйны работнік	„ „ „	Двухтыднёв.	— 25	— 75	1 50	2 75
Іскры Ільліча	Ворган ЦК ЛКСМБ	Штомесячн.	— 15	— 45	— 90	1 80
Бюлетэнь СНК	Ворган СНК БССР	Па наапален. матэрыял.	— —	— —	2 50	5 —
Маладняк	Літ.-мастацк. час.	Штомесячн.	— 30	— 90	1 60	3 —
У з в ы ш ш а	Літ.-мастацк. і крытыкі	На год 10 нум.	— —	— —	3 —	5 —
Сельская і лясн. гаспадарка	Ворган Інстытуту імя Леніна	На год 6 нум.	2 —	— —	2 50	5 —
Савецкае будаўніцтва	Ворган Дзяржплану	Штомесячн.	— —	2 —	4 —	7 50
Паляўнічы Беларусі	Ворг. Белпрамкооп- саюзу Паляўнічых	Штомесячн.	— 30	— 70	1 20	2 —
Беларуская работніца і ся- лянка	Ворган жанаддзелу ЦК КП(б)Б	Двухтыднёв.	— 15	— 45	— 90	1 80
Збор законаў і загадаў.	Ворган ЦВК БССР	У 2-х аддз.	— —	— —	5 —	10 —
Шляхі калектывізацыі	„ НКЗ і Бел- калгассаюзу	Штомесячн.	— 20	— 60	1 10	2 20
Комуністычнае выхаваньне.	Ворган НК Асьветы	„	— 80	2 30	4 50	8 —
Наш край	Ворган ЦБ Краязн.	„	— 50	1 25	2 25	4 —
Ш т э р н	Яўр. літар.-мастац., політычн. часопіс	„	— 60	1 50	3 —	6 —
Часопіс „П О Л Ы М Я“	Літар., політ., эконо- міка і крытыка	„	1 —	3 —	5 —	10 —
Часопіс „ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“	Мастацка-ілюстрав. часопіс	Двухтыдн.	— 30	— 75	1 50	3 —

Гадавым падпішчыкам даецца растэрміноўка на часопіс „П о л ы м я“: пры падпісцы—4 р.
1-га верасьня—3 р., 1-га лістапада—3 р.

ПАДПІСКА ПРЫМАЕЦЦА: Бюро Падпіскі БДВ, Ленінская, 19, тэл. 17-12; Цэнтр. Кнігарняй, Ленін-
ская, 19, тэл. 95; Усімі акруговымі аддзяленьнямі БДВ; Газэтным Бюро; Аддзелам Падпіскі ГІЗ'а РСФСР
і ўсімі нашымі ўпаўнаважанымі, маючымі адпаведныя пасьведчаньні.

БЕЛДЗЯРЖВЫДАВЕЦТВА.

XVIII

8925

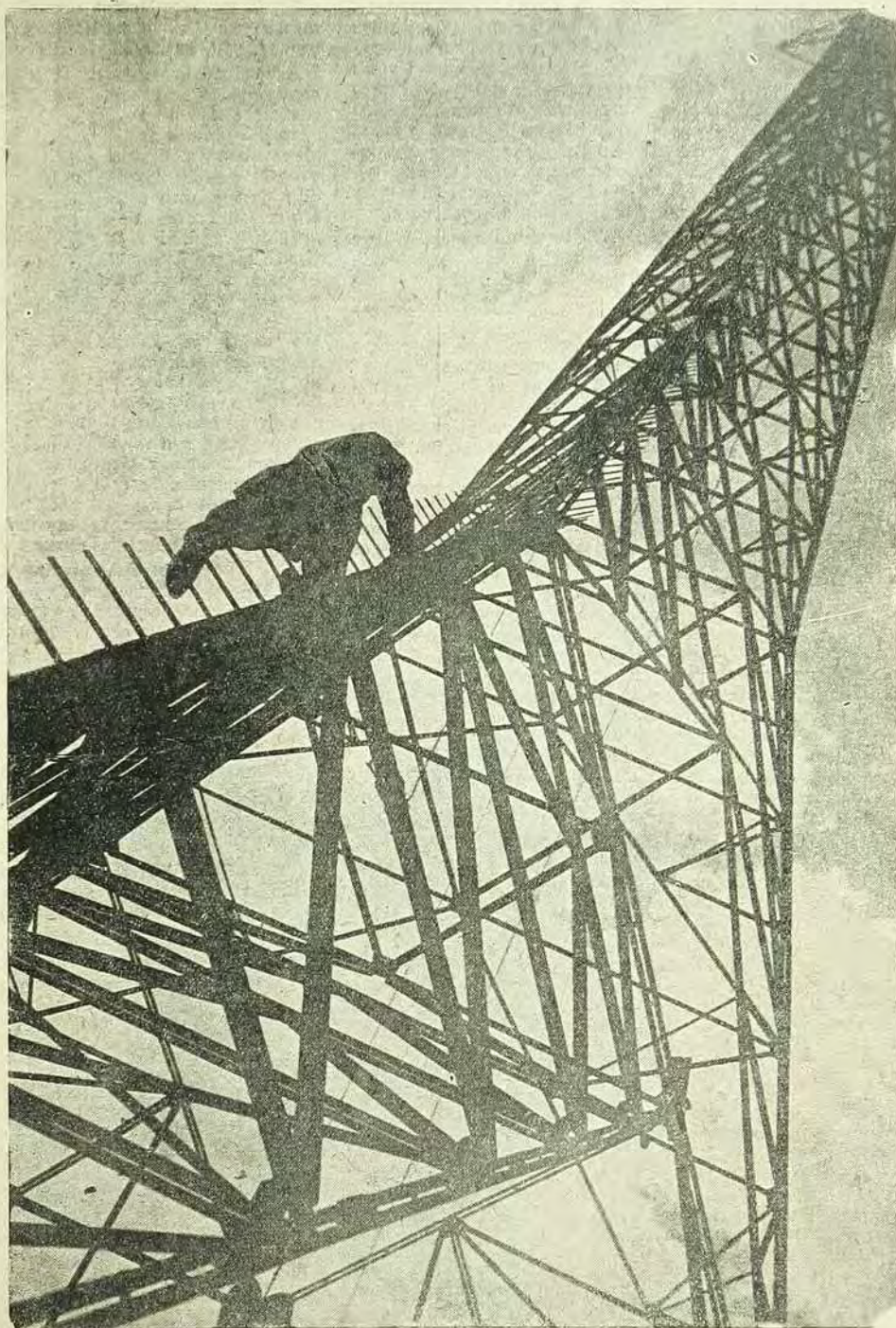
Пролетары усіх краін, злучайцеся!

25 чэрвеня 1930

№ 12

АДРАС РЕДАКЦЫІ:
МЕНСК, САВЕЦКАЯ, 79.
Тэл. 7-41

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ



РАДЫЁ-
МАЧТА

ФОТО-ЭЦЮД

АЗЪАЗЕ 1930

ы падпіскі

цы 6 м-ца 1 тл

05 2 10 4 20

75 1 50 2 75

45 — 90 1 00

2 50 5 —

90 1 60 3 —

3 — 5 —

2 50 5 —

4 — 7 50

1 20 2 —

— 90 1 00

5 — 10 —

1 10 2 20

4 50 8 —

2 25 4 —

3 — 6 —

5 — 10 —

1 50 3 —

ліцы — 4 р.

рняй, Ленін.

Гіза РСФСР

ВЕЦТВА.

19379

ЗАКОПАНЫ ПУП



У РОЗНЫХ народаў, на розных ступенях культурнага развіцця жыву і яшчэ часам жыве такі звычай: пры нараджэнні дзіцяці, старэнькая бабушка іржавым нажом, які знарок хаваецца для гэтае мэты, адрэзвае яму пупавіну. Адрэзаную пупавіну сыцерагуць як сваё вока.

Такі звычай існаваў і існуе ў шмат якіх славянскіх народаў і існуе цяпер у некаторых плямённых сярэдніх Афрыкі.

Нешта аднаго разу мне давялося пачуць, як у вясковай глушы дз цям пры нараджэнні адрэзвалі пупавіну, варылі яе ў вадзе і гэтую вадку давалі ніц парадзіхам.

Беларускія сяляне адразалі пупавіны і закопвалі іх, схававшы ў які стары гаршчок, ці глянёк, дзе-небудзь пад клеццю, у каморцы ці пад хлявом.

Трэці варыянт, думаем, не адрозніваецца нічым асабліва ад першых двух. Справа

ад гэтага ніяк не перайначваецца, ды і справа па сутнасці ня чужога па пляменнасці (возьмем наш родны беларускі бела) гэтае слова звычайна гаворыцца, каб адрозніць, што сёны цывілізацыя, чорны барбарства (пуп), пуп Рыжы Савося.

Вы ведаеце Слуцак? Слуцак—мой родны горад, але гэта не перашкодзіла таму, што адбылося шэсць дзесяцігоддзяў у невялічкім сяле роўна трыццаць год таму назад.

На канцы гэтага сяла ў прысьлепаватай хатцы маладое ўдавы бабылькі Рыгіны пачуўся нацямоўку жалобны дзіцячы піск. Гэта старая, сляпаная і бяззубая бабушка ўсяго сяла Пятрэся з тонкім веданнем свае справы любоўна адрэзвала над кніжкаю пуп нашаму Рыжаму Савосю.

І адрэзаўшы ўжо, унімала немую крык малага сваім старэчым вяшчунскім прыказам:

— Ой-жа, мой унучак, каб быў ты багаты і слаўны, як пан, і каб волас у цябе рассыпаўся па галаве гэтакі тонкі, як гэты твой галасок, ды каб быў ты разумны як пішавіца ў гэтай кніжцы.

— Ох, бабука... прастагнала парадзіха.—Каб быў ён хаця такі як сусед Каўпель.—(Рыпіна ня раз той штогод за хлеб ды сала адпрацоўвала Каўпялю).

— Каб ведалі, што,—не адказваючы парадзісе, вяла старая,—што ты сын Рыпінін... І дзе-б ты ня быў, унучак, куды-б ты ні звязджаў ды ня сыхodziў, каб ведаў ты, што пуп твой закопаны тут. Вось...

Малы заскварэў яшчэ мацней, але старая ўжо звыкла да гэтага. Прывычна ўвіхаючыся, яна скончыла сваю работу, узла паларунак-і, як службу адслужыўшы, пацягла да хаты.

А празвалі яго Рыжым за яго валасы, што як капі пажоўкла сена вецер растрыбушыў на галаве, за яго аблуплены сонцам і сіверам нос, за твар, усыпаны дробным макам, упорчывых у сваіх у сваім жыцці рабушак. Хто першы пусціў гэтую мянюшку і калі, Рыжы Савось не памятае, але-ж з першых дзіцячых год у ім зарадзілася злосьць на ўсіх, хто казаў яе. Гэтая злосьць яго да сталасці год вылівалася ў бойкі з хлапчукамі за адно напамінанне пра колер рыжы, а пасля ў прышчэпванні такіх самых мянюшак каму трэба, а каму і не.

І ў школе ўзімку таксама. Хто слупам ля дошкі стаіць—Савось, хто на каленцах у кутку—Савось.

Рос ён буяным ды сварлівым. Ня раз бывала маці кажа:

— Каб ты нечага лепш не радзіўся.

— Трэ' было не радзіць,—адбрыкнецца ён, і рыжая капа валоў здыганецца на віхраватай галаве.

— А яшчэ-ж бабука вяшчуніла... А каб ты нечага лопнуў, гад печаны,—ня трэ было радзіць... Можна і не радзіла-б, каб ведала пускідзь такую.

Часта грызуцца так, без усялякае часам навочнае прычэпкі.

А прычэпка была і прычына яе, заўсёдышняе, хавалася глыбока ў Рыпініным сэрцы: чаму ён не такі, як людзкія дзеці.

— Ні ў бацьку—нябожчыка, ні ў мацэру, ліха ведае ў каго ўдаўся.

— Сам у сябе.

— Відаць што. Каб смачна зьесці, хараша схадзіць ды не рабіць нічога. Каб ёй не ляжалася там, гэтай старой, як яна ўракла,—крыўдзілася на нябожчыцу, бабуку, Рыпіна.

А Савось Рыжы рос, ды, здаецца, і ў вуха ня браў матчынае гаворкі. Маці ўпраўлялася рабіць сзой агародзік, садзіць і прыбіраць, хадзіць у заробкі па суседзях, у панскія двары ды ў горад. Карміць трэ было ўжо не адну сябе. А галы праміналі і ўсё цяжэй ды цяжэй рабіўся зароблены хлеб.

Аднаго разу прышоўшы з гарадзкіх агародаў вельмі змораная, галодная, яна не знайшла ў кубёлачку кавалка сала, што купіла ўчора за тры дні заробку.

— Ня мог-жа ён уперці ўсяго кавалка, падумала Рыпіна, і крыўда вялікая, балючая апанавала ёю.

Зняможаная ўвайшла яна ў хату, села пры покуці—і вялікая крыўда памяшалася з слязьмі.

На вуліцы пачуліся крыклівыя галасы, сварка, мітусяніна, але Рыпіна пачула ўсё гэта тады, калі пушчаны з вуліцы камень разбіў акно і звон шыбы рассыпаўся па хаце. Рыпіна ўсхапілася глянуць у вакно, але заўважыла толькі як паўз



... У прысьлепаватай хатцы маладое ўдавы.



... Сунімала немую крык малага...

вокны мільгануўся нехта недарэчна, пачула як забраскалі сенцамі і потым у хату ўвайшоў—не ўвайшоў, а ўпоўз Савось. Быў ён п'яны, пабіты і лаяўся вулічнымі словамі.

На адну хвіліну перарвалася вялікая крыўда ў Рыпіны і з самага сэрца вырвалася:

— Божачка мой... Што гэта з табою? Дзе ты гэта так... з кім?

— Адчапіся... Ня лезь!—пачула яна—і зноў была крыўда і матчыная любасьць патанула—захліпнулася ў ёй.

— Божа мой, божа мой,—шаптала яна і не шаптала, а мысленна крычала, ня чуочы ніякай палёгі ад гэтага крыку.

— Я ім пакажу як біцца... Будуць памятаць... Будуць ведаць мяне... гразіў некаму Савось, а пасля зноў лаяўся вулічнымі словамі.

Сяк-так запхнуўшы аначамі вакно, сьцішылася на палку Рыпіна, спала—ня спала цэлую ноч.

Савось яшчэ не прачынаўся, калі яна раненька пайшла ў заработку. Спаў апрануты, абуты, з сівякамі на твары, брудны.

А прышоўшы пад вечар дадому, не застала Савось.

„Ізноў недзе“—агоркліва падумалася.

Сыямнела ўжо, а яго таксама ня было. Запаліла лямпу. Тады прышлі да Рыпіны дзве бабы і стары дзед: Яўгеніха ды Курыліха з пападтыканымі спадніцамі, абуранымі, злоснымі, і стары Аўсей—вечна з тэю лолькаю ў зубах, з засьліненаю барадою.

— Выгадвала, от выгадвала... Злодзея... Арыштанта...

— Думаеш падаруецца...

— Каб то сярод белага дня ды пры сведках...

— Не падаруем...

Рызындавалі па хаце бабы, тыкаючы куксамі кулакоў, спраўды відаць абураныя нечым. Стары за кожным словам „не падаруем“ выпускаў з дымам:

— He! He! He!

— Кабеткі мае, ды чаго вы на мяне?—спыталася Рыпіна, уварваўшы хвіліну, калі крык трох перапыніўся.

— Чаго? Добра чаго... Ідзі паглядзі.

Бабы сілаю, як пад караулам, пацяглі Рыпіну да сваіх хат і паказалі на вокны, ў якіх былі перамалочаны ўсе чыста шыбы.

— Гэта ня злодзей!.. Гэта не арыштант!..

Тады Рыпіна зразумела: Савось.

— Сястрыцы мае, ну што-ж я вінавата,—апраўдалася яна, вінаватая хіба толькі ў тым, што нарадзіла Савосю,—што-ж я зраблю.

— Каб гэта такім смаркачом ды ўжо гарэлку піць, да панапіваўшыся быць вокны. От сьвет настаў,—азваўся стары Аўсей, выпусціўшы цыбук з роту.

І стары раскажаў, што чуў ужо, мабыць, ад дзесятага, як учора хэўра падшыванцаў купіла гарэлку ў карчме і як, панапіваўшыся, пабіліся.

— Дык мне-ж вакно разбілі!.. Нават і камень той ляжыць пад прыпечкам,—уставіла Рыпіна.

— Каб іх паўбівала!

— Каб ім не ўзрасьці!

Клялі бабы. А стары даказваў:

— А сёння на похмельку пайшлі. Панакрадвалі збожжа на гарэлку ды ізноў. От біць няма каму... І спаганялі за ўчарашняе. А сёння вось... Каб такія смаркачы ды ўжо вокны біць.

„Хіба ён не дажджэ“, падумала Рыпіна. „Я з яго скуру злуплю“.

Зло ад некуль зьявілася на сына. І хоць у злосьці, а паабяваць заплаціць за пабітыя шыбы мусіла.

Вось захацелася цяпер улавіць, загаліць кашулю і паўразамі зрэзаць на горкае яблык. От хацелася.

Але Савосю ня было ў хаце.

„Хіба ты ня прыдзеш, гад!“ падумала Рыпіна і лягла спаць.

А Савось і ня прыходзіў. І ўдзень ня было, і нанач ня прышоў.

Ужо і злосьць у Рыпіны прайшла і быццам трывога прабудзілася на самым дне сэрца:

„Дзе ён засліўся?“

Савось нідзе не засліўся. Зьявіўся назаўтра з усходам сонца.



...шмат якія не далічылі ў сваіх сем'ях блізкіх, дарагіх...

Цяглося жыццё Рыпіны, як тая старэчая пуга, пакуль не насьпелі вялікія, значныя ў сваёй велічы, страшныя людзям падзеі. Самае страшнае—вайна.

Нямецкая вайна ў плач і нэндзу ўкінула сяло, павучыўнем смутку апяляла твары бацькоў, дзяцей. Ішлі на вайну з плачам, ішлі і з песнямі, але праводзілі іх заўсёды сьлёзы тых, хто заставаўся. Шмат хто і не паварочаліся і іх вяселасць ці туга перад адыходам пазабываліся, шмат лапрыхозілі калекамі—старцамі; шмат якія не далічылі ў сваіх сем'ях блізкіх—дарагіх; шмат хто знайшлі новых, сваіх—чужых. Такі закон вайны. Толькі над усім гэтым стала новая падзея, і гора ды няпрыйемнасьці падпалі яе ўладзе: рэволюцыя. Страшнае, нячуванае рабілася ў жыцці, страшнае і нячуванае па сваіх канцох: вайна з фронту перайшла ў тыл—у гарады, вёскі, у хаты, у сем'і.

Савось стаў рослым хлапцом, але ўсё таксама на галаве рыжэла расстрыбушаная капа валасоў, але ўсё таксама дробны мак рабушак абсыпаў твар, але ўсё таксама гнесьдзіліся яны на чырвоным аблупленым з сівэру і сонца носе. І таму здаваўся няпрыгожым дзяўчатам, і таму не хацелі яны гуляць з Рыжым Савосем. Рыжы зрабілася яго прозьвішчам, Рыжы сьлед у сьлед ішоў за ім, куды-б ні пайшоў, дзе-б ні быў, што-б ні рабіў. А рабіў ён шмат і з большага кепства людзям, і ўсе казалі ўжо, што ён самы апошні хлопец у сяле, што з ім боязна свірыцца, нічога ня можна казаць пры ім, і ўжо баяліся яго, як самага першага злодзея.

Толькі мінула гэта першая завіруха; адыйшлі немцы; за імі як тыя падсуседзі паўцякалі польскія легіяны. Пачаў устанаўляцца парадок, не падобны да ранейшага. І ў адну з мабілізацый пайшоў Савось на вайну, служыць у бальшавіцкай арміі.

„Ідзі“ бяз усялякага жалю падумала Рыпіна. „Можна і без жыцця навучыць, калі маці ня выучыла... Можна вайну выб'е на чалавека“.

Адгримелі апошнія стрэлы грамадзянскае вайны, у якой Рыжы Савось невядома ўдзельнічаў ці не. Хадзілі чуткі (дзе іх ня бывае), што і дзээртырам пабыў ён, і зялёным, а можа і белым. А калі ўсё-ж такі бальшавікі перамаглі, даслужаў у чырвонай арміі ні-то абозьнікам ці кашаварам, ні-то перапінчыкам пейкім у канцелярыі.

Смуткавала часамі Рыпіна: ні таго слова добрага, ні прывітаньня ад сына. Яна не пакідала яшчэ думкі, з якой выпраўляла некалі яго—можна вайна выб'е на чалавека. Можна і выбіла, але-ж хоць-бы слова, як людзкія сыны, напісаў. Няма.

Як матцы чырвонаармейца давалі ёй дровы, дапамагалі збожжам. Каб толькі сын стаў людзьмі, дык ужо і добра было-б жыць.

Але ня маючы лістоў ад сына, патроху пачала прывыкаць. Пасьціраліся ў памяці Савосевы выхадкі хлапецтва, а цяперашняга яна не магла сабе ўявіць, вась і пачалася нека забывацца пра сына. І забылася-б можа, каб аднаго пагодлівага вясновага дня ня прышоў ён у панашаным, з ангельскага зялёнага сукна, шынэлі, у запаленых чаравіках з абмоткамі і ў будзёнаўцы.

Нібы і рада была Рыпіна яму. Абняліся, пацалаваліся, як пасля доўгае разлукае двое родных, блізкіх. Але на другі-ж дзень на сходзе, на якія хадзіла яна акуратна і на які прышоў сын, слабая радасьць яе, быццам той туман лёгкім ветрыкам, развеялася. Савось выступіў супроць вывазкі сялом бярвення на новую школу.

— А як-жа будзе?—падаў ззаду нехта голас.

— От чалавек... А гэтак будзе: трудгужналог адбываем?

— Адбываем.

— Дык і адбывайма, а бярвення няхай вывазе сама воласьць. Дзьве скуру злупіць хочучь. Бачыце, якія хітрыя.

— Праўду кажаш, нябож,—стукнуў кулаком па стале, праціснуўшыся наперад, Рыпінін сусед Каўпель.

За ім другія, цэлая капэля галасоў зьлілася ў крыкі, гоман. І вывазка бярвення на школу была сарвана.

Дома Рыпіна ўзяла яго на цыгундар.

— Што табе прыбыло з таго, што ты народ узбаламуціў. Ну няхай сабе ня вывазюць гэтага бярвення... А хіба-ж школа не патрэбна. А хіба-ж тваім дзецям не патрэбна будзе?

— Не патрэбна.

— Як гэта не патрэбна,—зірнула на яго скоса Рыпіна,—можна ажэнішся калі.

— Ня буду,— дрэзаў Савось і павярнуўся, пайшоў гуляць на сяло.

Я малага некалі, дык так цяпер карміла яго з свайго заробтку Рыпіна; у заробаткі Савось нікуды не хапеў ісьці.

— Табе каб гуляючы хлеб есьці,— з крыўдаю азвалася раз маці.

— А на каго мне вельмі рабіць. Сам сабою і без работы пражыву.

Але Рыпіна пачала дапікаць і Савось сышоў. Тыдні два ня прыходзіў. Такі-ж відзе ня дзеўся. Прышоў раз у новай міліцэйскай форме і з насмешкаю кінуў матцы:

— Вось і хлеб будзе... Брахацьму мільтонам на людзей, а за гэта мне хлеба на кавалку кідацьмуць.

Маці нічога не адказала: не зрабіла вайна чалавекам сына. Ня вывучыла матка на чалавека, няхай яшчэ людзі добрыя павучаць. Няпраўда, мо' вымуштруюць.

Не паслужыў можа і году ў міліцыі Савось, кінуў.

— Хачу быць чалавекам... Мільтоны ня людзі.

Зазлавала Рыпіна.

— Дык чаго-ж ты сюды ўсё парогі абіваць валачэшся. Ідзі куды. У заробаткі-ж ня пойдзеш са мною. А карміць я цябе ня ўзмож, як сабе хоч.

— Ай-ей, падвердзілася вельмі кормячы. І пайдзі, што-ж там такое.

Накінуўшы напашкі свой ангельскі шынэль, не сказаўшы ні слова ласкі матцы за яе догляд, сышоў з воч.

Год ня было ніякае чуткі, паўтара ня было. К двум прыехаў. Гола, як старац, абшарпаны, але з форсам.

Хвілёвая жаласлівасць падкралася к матчынаму сэрцу, папытала Рыпіна:

— Дзе-ж ты быў, сыноч?

— Бялы сьвет вялікі і такім, як мне, хапае месца.

А хлопцам на сяле хваліўся, прынаднымі прыгодамі зьбіваў з прастае і такое зразумелае ім пуцявіны свайго, сельскага жыцця.

— Пачуў, што патрабуюць рабочых на Каўказ. Вось—паехаў туды. Дык хіба можна дзе прыпыніцца... Увесь Каўказ аб'ехаў, што ні ступіш, дык з начальствам нос к носу, ды яшчэ з армянаў, грузінаў ды розных—такі паскудны народ. Куды ні пљонеш—у начальства панадзеш,—вось начальства і гоніць.

— Ну, гэта ты глупства вярзеш... Цяпер усе роўныя, ня тое, што раней.

— Роўныя... зраўнаўся мужык з камісарам. Вось бачыш як я прыехаў. Так як камісар можа?.. Грошай—пры душы—ня было, з самага, Каўказу зайцам ехаў.

— Дзе-ж ты іх падзеў? Зарабляў-жа мо'.

— Гэтакія бо' заробаткі. Што і было, дык праеў, а рэшту на курорце заўпілі. Эх, і курортаў там гэтых, курортаў!.. На беразе мора, на гарачынікім гэта пісочку... бабы... прыгожыя... голыя...

— І ты там быў... з імі?

— Ды ўжо-ж ня ты... быў. Усюды буду, калі захачу. Эх, і бабы... І ўсе-ж больш з сталіцы... з Масквы ды з Ленінграду...

— Але пабачыў сьвету,—зайдросьцілі хлопцы.

— Ты от не пабачыш, не асьмелішся зайцам на Каўказ заехаць.

— Пэўна-ж не. А лепей з свайго сяла нікуды.

— От-жа. Вядліся тут. А я за Каспійскае мора паеду, на пароходзе ўжо. Там рабочых быццам наймаюць, чыгунку думаюць пракладваць.

І зноў паехаў Рыжы Савось, куды—яму аднаму вядома.

Маці ўжо і за сына пакінула лічыць. Бо які-ж гэта сын: прыдзе напрэці, як сьвіньня, ні дзякуй тэй мацеры, ні трасцы, ні рубля грошай для абману воч—такі-ж корміць яго з свайго мазалі. А пад'еў—і з хаты. Вось калі не замінае ў хаце, дык не ў галаве ён Рыпіне. Што-ж ты з ім зробіш.

Не сказаў і гэтага разу матцы куды паедзе ці пойдзе, белы сьвет вялікі, як казаў Савось.

На сяле стаяла трывога, мітусяніна, сварка, не распазнаць што: зьбіраўся апошні сход (прыехалі з раёну)—пра колектыў у сяле. Вырашаўся лёс жыцця вякамі складзенага, трымаліся за якое, кіпцюрамі ўшпіліўшыся празьведы, дзяды, бацькі. А сыном васьм гэтак цяжка выпала—за ўсіх зрабіць за іх. Як зрабіць? Памяняцца ці застацца прысвойну? Ці сапраўды палепшае ці загинецца на ўсё жыццё?

Надоечы прыехаў Савось. З зачэсаным рыжым чубам, як у казака, у новай гарадзкой тужурцы, у штанох на выпуск клёшам, і курыць навучыўся.

„Ані не перайначай“, пры першых словах гутаркі кінулася ў вочы Рыпіне. Бяз злосьці, без крыўды падумалася, як пра зусім чужога чалавека, з якім васьм сустрэлася сёньня, а заўтра разыйдзецца і больш ня сустрэнуцца ніколі, да самае сьмерці: „Цяпер-бы толькі і жыць. Людзям васьм шанцуе з дзецьмі... Усе дзеці як дзеці. Ці-ж цяпер ня жыць? Толькі-б і жыць“.

Дадумала да канца сваю думку Рыпіна і пачула, як лягчэй неяк зрабілася, быццам, гэта думка мучыла яе праз цэлыя гады і толькі цяпер васьм набралася яна сьмеласьці выказаць самой сабе.

Першага-ж дня, як прыехаў, Савось знайшоў сабе хэўру і пайшоў выпіваць. Здаецца, гэтак ня любілі яго ў сяле, гэтак зьнявідзелі, а хэўра на выпіку знайшлася.

Савось ішоў з хлопцамі па вуліцы, а насустрач сусед Каўпель з душком з роту, з такім, як сам.

— Прыехаў, янож — суседзе!.. Такі цягне на радзіму.

— Ды ня вельмі. А толькі што прыпыніцца ёсьць дзе.

— Ну, ну, не скажы... Цягне. Ды як-жа не цягнуцьме,— можна сказаць, дзе-ж нуп закопаны. А ў нас глядзі што дзеецца, суседзе. У людзей, можна сказаць, адбіраюць гэтую радзіму,— ціха ўжо п'яным і ня п'яным голасам даказуў Каўпель—кулакоў шукаюць, на людзей палююць... Каб у ссылку ссылаць.

Слова за слова разгаманіліся хлопцы Савосевы з старымі. Нарэшце, Каўпель адарвуўся ад Савося і да хлопцоў:

— Што-ж гэта вы, малі дзеж, ядры вашу палку!.. Можна сказаць, госьць прыехаў з-за сьвету дый не пачаставаліся. Гады ў рады бывае. А цяпер, можна сказаць, самы час папіць ды згуляць, усё адно ў калекцыі ісьці...

— Па нас усё можна.

— Там не дадуць ужо, ого не дадуць. Гэта ня тое, што калі захачелася, дык узяў дый зрабіў, бо сам сабою... Калякціў на тое ён і калякціў, каб не даваць самаволі людзям. У шкоду ўжо ня выладзіцца—пад пугаю ў чарадзе будзеш.

— А мы ведаем, дзядзька, пайшлі выпілі-б, ды няма дзе. Гарэлка тая горш за крамінну, на расхон у каперацыі.

„Ведаем вас—на расхон“, падміргнуў адным вокам Каўпель. І сказаў:—А мы васьм, старыя маем... Таму што сьвята сьвяткуем. Калякціў той, што будзе, сьвяткуем,—строгасьць прабегла па жартах і Каўпель засьмяяўся.—Эх вы!.. Ды пойдзем ужо, калі прымуць мае старыя. А мо' вам са старымі ня вельмі?..

— Абы выпіць, дзядзька Каўпель... З кім хоч, хоць з чортам.

— Я вам пакажу—з чортам... Ну то пайшлі, маладзіцца будзем ад вас,—засьмяяўся Каўпель, ухаліў за рукавы хлопцоў, пацяг за сабою. Правеў гэтак колькі крокаў, пусьціў і ўжо ўсе кучаю—старыя і маладыя—пайшлі да Каўпеля.

Цэлы гэты дзень піў Савось, прыцяг да хаты пад поўнач.

На другі дзень пахмяляўся. На трэці, калі зьбіралі сход пра колектыў, пайшоў з самага ранку зноў.



... прышоў ён у панашаным, з ангельскага злёната сукна, шынэлі, узатыленых чаравіках з абмоткамі і ў будзёнаўцы...



Савось стукнуў за сабою дзвярыма. Пад канец сходу грукнула вавно, зазьвінеўшы разбітаю шыбаю, і ў хату ўляцеў з кулак вялічынёю камень.

Перад самым сходам Савось зайшоў у хату. Ад яго моцна несла гарэлкаю.

Рыпіна, як у сьвята, завязвала новую белую хустку і, зачынушы, папыталася:

— На сход пойдзеш?

— А як-жа.

— Савоська, сыноч мой!—загаманіла неспадзявана для сябе прасьбаю Рыпіна. Пакінь валлужыць... Хачу я хоць трохі захапіць лепшага жыцця... Запішамся ў каляктыў.

— Паглядзімо на сходзе.

Рыпіна не сказала больш ні слова, затуліла пачуцьці маўчан-каю, пайшла на сход.

Сход ужо пачаўся. Гаварыў прыезджы з раёну.

— ... Білі-білі буржуазію, але ня ўсю пабілі. А потым новая падрасла: нэпман у горадзе, кулак у вёсцы,—яны перашкаджаюць усім сродкамі пераможнаму будаўніцтву сацыялізму. А каб паспяхова будаваць яго, трэба біць, дабіваць, таварышы, рэз-ткі гэтае буржуазіі. Вось колгас, скажам,—не па душы ён кулаку. А кулака шмат наладзілася. Вось чаму мы скажам, да-сколь не арганізавалі колгас,—кулацтва мяшала. І ўсюды гэтак, хоць-бы ў тых самых Кляпчаных, дзе мы сягоння ўжо арга-нізавалі колгас. Усюды кулакі праціваюць. А дзеля таго, каб правесці суцэльную калектывізацыю, як гаворыць наша партыя, трэба зьнішчыць кулацтва...

— Як зьнішчыць!—закрычалі ззаду галасы, і Рыпіна пазнала галасы Савосі і Каўпеля.

— Зьнішчыць як клясу,—казаў раённы, абціраючы хушцін-каю ўпацелы лоб.—Бо бяз гэтага не правядзем суцэльнае калектывізацыі вёскі. А кулаку дапамагае нэпман з гораду. Дасюль давалі ім спакойна жыць, але досыць!.. Трэба раскула-чыць кулака ў вёсцы і яго саюзнікаў у горадзе. І чым хутчэй арганізуем колгасы, тым лепей... Тады можам сказаць: мы па-будавалі сацыялізм.

— Хто хоча выказацца—за ці супроць калякціву? падаў голас старшыня.

Адказам маўчанька,—каб муха праяццела, дык чутно было-б.

— Галасую. Хто за калякціў у сяле?

Паднялося адна за адной некалькі рук.

— Хто супроць? Ніводнага. Будзем лічыць калякціў з бед-някоў і сярэднякоў нашага сёла арганізаваным.

Тады зашыхавала маўклівая дасюль грамада людзей і ціхі гоман прайшоў паверху.

— Цяпер прачытаем сьпіс індывідуальнікаў, якія падлягаюць раскулачваньню і высылцы з раёну—зацьверджаны РЫК'ам.

Над грамадою зноў цішыня, насычарожная, утоеная.

Старшыня пачаў чытаць, але з першымі-ж прозьвішчамі пра-рвалася цішыня крыкамі болю, крыўды, аслабленьня.

— Які я кулак... Хто гэта ўпісваў? Чаму нас не папыталі! За што паўпісвалі...

Прыезджы з раёну падняў руку, каб сьвішчыць буру галасоў і сказаць, мабыць, нешта. Яго ня ўзяў ніхто на ўвагу. А стар-шыня, ведаючы, што калі даць цяпер перапыніць сябе, дык сарвецца ўсё, узяў высокі крыклівы тон галасу і адбарабаніў увесь сьпіс.

— Бяз віны пастрадаем, мужчыны! Калі я стаў кулаком? Хто мяне зрабіў ім!

Грамада ўжо рухалася, крычала, вар'яцела. Да старшыні пры-лезла некалькі чалавек і сярод іх Рыпіна убачыла Каўпеля з Савосем. Каўпель падняў угару шапку і крычаў—прасіў слова. Старшыня застукнуў па сталю і кінуў галавою, што можна. Не дайшоўшы да самага стала, Каўпель закрычаў дзі-кім голасам, якім, здавалася, ніколі ня крычаў. Касмылеватая барада яго калацілася ад напружаньня.

— Кажуць разумныя людзі, што ёсьць гэта, у сьвяшчэнным пісаньні напісана... Калі народ пачне забываць бога, зьявіцца антыхрыст з пяцірогім зьмеем. Доўга будзе зьнішчаць ён народ, пакуль гаспод бог не пакіне цярэць і ня спусьціць на зямлю страшны суд. Глядзецце...

Савось сунуў яму пачак сернікаў. Блізшыя напрыціхалі. Хто слухаў уважна, а хто схіліўся над сталом, на якім Каўпель раскладваў у вядомым яму парадку сернікі.

— Хто пісьменныя—чытайце, што гэта!

— Ле-ні-н... Ле-ні-н! Ле-ні-н!—крыкнулі галасы ад стала.

— Вось якое імя, людзі! А глядзецце далей. Вось вам тыя самыя патнаціцкія сернікі, і складаем гэтак... Што выходзіць?

— Зьявляда з рагамі...

— Пяцірогі зьмеем выходзіць. Што імя, а што пяцірогі зьмеем—гэта адно. Настае згуба народу, людзі.

— Арыштаваць яго!—зароў прыезджы з раёну. Гэта контр-рэвалюцыя...

А грамада паразьбіралася ўжо на кучкі і чуваць быў Савосей крык:



... засьмяяўся Каўпель, ухаліў хлопцаў, пацяг за сабою...

— Няма ў нас кулакоў! Выдумалі кулака!.. Або ўсім у каляк-ціў, або нікому!..

Старшыня пацяг за рукаў прыезджыга і сказаў:

— Хадзем у сельсавет... Пасядзімо гадзіну якую, пакурым, пакуль супакояцца, а тады прыдзем каічаць.

Пад вечар пры дапамозе і кіраваньні адзінага ў сяле кому-ністага, крамніка з коопэратыву, сабраўся сход беднаты. Сход быў ня ціхі, але ня доўгі, паспешны. Усё выказалі сваё абу-рэньне сьпісам індывідуальнікаў, у якім палова стаялі сярэднякі і адзін бядняк, тымчасам як сапраўдныя кулакі засталіся на баку.

— Хоць-бы той самы Каўпель... Рабочых наймае. Падатак большы за ўсіх плаціць. Малатарня... Арфа... Сячкарыя... Зямлі колькі... Коні... Каровы.

— А яго ня ўпісалі.

— Бо ён з сельсаветам за панібрата.

Рыпіна-ж расказала пра ўсё сваё гора, што выцерпела на сваім жыцьці.

— Хутэй-бы той калякціў. Хоць-бы я сьвет убачыла і лю-дзей... І людзі мяне.

— Таварышы,—сказаў коопэратар, напішам у Райком партыі, што сход быў сарваны кулакамі, што ён ня быў падрыхтаваны, што група беднаты гэтых пытаньняў не абмяркоўвала, а тава-рыш з раёну выступаў няправільна.

— Праўда!.. Пішы!.. Вось гэта правільна... Ды Савось не за-будзь упісаць у сьпіс... Падкулачніка гэтага... Разам з Каўп-лём. Вось каго пависельваць трэба. Пішы.

У гэты момант у хату ўвайшоў Савось. Коопэратар пагля-дзеў на ўсіх і сказаў да яго:

— Тут сход з беднаты,—просім выйсьці з хаты.

— А я што—з буржуазіі?

Яму ў адказ крыкнула Рыпіна:

— Ідзі, арыштант. Чаго валачэшся сюды. Можа, што пуп закопаны каля гэтае няшчаснае маперы... Дык адкапай сабе яго і езь, каб цябе мае вочы ня бачылі і вушы ня чулі! Годзе пакутаваць за цябе.

— Пайшоў падкулачнік!

Савось стукнуў за сабою дзьвярыма.

Пад канец ужо сходу грукнула вако, зазьвінеўшы разьбітаю шыбай, і ў хату ўляцелі з кулака вялічынёю камень.

Раней існаваў і яшчэ часамі існуе звычай закопваць, па на-роднаму кажучы, пупы.

Але з таго часу, як адкапаўся пуп Савосі, мусіць устано-віцца звычай адкопваць, таксама па народнаму кажучы, пупы.



ПАД СЬЦЯГАМ ЛЕНІНА

(3 докладу т. Сталіна на XVI з'їздізе ЇсєКП(б))

З часу XV з'їзду прайшло 2½ гады. Пэрыод часу—нізачны. А між тым за гэты час адбыліся сур'езныя зьмены ў жыцці народаў і дзяржаў. Калі ахарактарызаваць у двух словах перажыты пэрыод, яго магчыма назваць пэрыодам пераломным. Ён быў пераломным ня толькі для нас, для СССР, але і для капіталістычных старонак усяго сьвету. Але паміж гэтымі двума пераломамі існуе карэнная розьніца. У той час, калі для СССР пералом гэты азначаў паварот у бок новага, больш сур'езнага эканамічнага ўздыму, для капіталістычных старонак пералом азначаў паварот да эканамічнага заняпаду. У нас, у СССР, расьце ўздым сацыялістычнага будаўніцтва і ў прамысловасьці і ў сельскай гаспадарцы. У іх, у капіталістых, расьце крызіс эканомікі і ў прамысловасьці і ў сельскай гаспадарцы.

Такі малюнак сучаснага становішча ў двух словах. Успомніце становішча спраў у капіталістычных старонках два з паловай гады назад. Рост прамысловае вытворчасці і гандлю амаль ва ўсіх капіталістычных старонках. Рост вытворчасці сыравіны і харчоў амаль ва ўсіх аграрных старонках. Залаты бліск навокал ПАЗШ, як старонкі самага поўнакроўнага капіталізму. Пераможныя сьпэцыялізаваныя аб'екты, нізкапаклоньніцтва перад долярам. Выслаўленьні ў гонар новай тэхнікі, у гонар капіталістычнай рацыяналізацыі. Абвешчаныя эры „аздараўленьня“ капіталізму і вялікая моцнасьць капіталістычнай стабілізацыі. „Усеагульны“ шум і гвалт наконт „нямінуцае гібель“ старонкі Саветаў, наконт „нямінучага краху“ СССР.

У такім стане была справа ўчора. А які малюнак зараз? Зараз—эканамічны крызіс амаль ва ўсіх прамысловых старонках капіталізму. Зараз—сельскагаспадарчы крызіс ва ўсіх аграрных старонках. Замест „квітненьня“—згальваньне мас і колэсальны рост беспрацоўя. Замест уздыму сельскае гаспадаркі—разбурэньне мільённых мас сьляніства. Разбурэньне ілюзіі наконт усемагутнасьці капіталізму наогул, усемагутнасьці паўночна-амерыканскага капіталізму ў асаблівасьці. Усе слабеі становяцца пераможныя песьні ў гонар доляра і капіталістычнай рацыяналізацыі. Усе мацнее пэсымістычнае выцьцё наконт „памылак“ капіталізму. А „ўсеагульны“ шум аб „нямінуцай гібель“ СССР зьмяняецца „ўсеагульным“ сыканьнем наконт неабходнасьці пакараць „гэтую старонку“, якая адважваецца разьвіваць сваю эканоміку, калі навокал пануе заняпад.

Такі малюнак зараз. Атрымалася якраз так, як гаварылі большавікі гады два-тры назад.

Большавікі гаварылі, што рост тэхнікі ў капіталістычных старонках, рост вытворчых сіл і капіталістычнай рацыяналізацыі пры вялікай абмежаванасьці жыццёвага ўзроўню мільёных мас рабочых і сялян, павінны нямінуца прывесці да лютага эканамічнага крызісу. Буржуазны друк пасьмейваўся з „орыгінальнага прароцтва“ большавікоў. Правыя ўхілістыя адмежаваліся ад большавіцкага прароцтва, замянілі марксыцкі аналіз лі-

бэральнай балбатнёй аб „арганізаваным капіталізьме“. А што атрымалася на справе? Атрымалася так, як гаварылі большавікі.

Такія факты. Пяройдзем да ўнутранага становішча СССР. У процілегласьці капіталістычным старонкам, дзе пануе зараз эканамічны крызіс і расьце беспрацоўе, унутранае становішча нашай старонкі прадстаўляе малюнак узростаючага ўздыму народнае гаспадаркі і хуткага скарачэньня беспрацоўя. Вырасла і паскорыла тэмпы свайго разьвіцьця буйная прамысловасьць. Узмацнілася цяжкая прамысловасьць. Сацыялістычны сэктар прамысловасьці рухаецца ўперад. Вырасла новая сіла ў сельскай гаспадарцы—саўгасы і колгасы. Калі два гады назад мы мелі крызіс збожжавы вытворчасці і ў хлебагатуўчай справе абапяраліся галоўным чынам на індывідуальную гаспадарку, дык зараз цэнтр цяжару перамясьціўся на колгасы і саўгасы, а збожжавы крызіс можна лічыць у асноўным вырашаным. Асноўныя масы сьляніства канчаткова павярнулі ў бок колгасаў. Супраціўленьне кулацтва адбіта. Унутранае становішча СССР яшчэ больш замацавалася. Такі агульны малюнак унутранага становішча СССР у даны момант.

Разгледзім канкрэтныя даныя. Калі ў 1926-27 г. г. зні да XV з'їзду партыі прадукцыя ўсяе сельскае гаспадаркі ў даваенных рублех дасягла 12.370 млн. р., г.зн. 106,6% ад даваеннага ўзроўню, то ў бягучым 1929-30 г., мяркуючы па ходу разьвіцьця сельскае гаспадаркі, мы будзем мець ня менш 113-114% ад даваеннага ўзроўню. У наяўнасьці няўхільны, хача і параўнальна павольны рост, прадукцыі сельскае гаспадаркі ўцалку. Па ўсёй прамысловасьці, як дробнай так і буйнай, улічваючы мукамольную прамысловасьць, мы будзем мець у 1929-30 г. ня менш 180% ад даваеннага ўзроўню. У наяўнасьці нябывала хуткі рост прадукцыі прамысловасьці ўцалку.

Грузабарот на ўсёй чыгуначнай сетцы ў бягучым годзе, паводле ўсіх даных, мы будзем мець ня менш 193% ад даваеннага ўзроўню. Што да новага чыгуначнага будаўніцтва, мы будзем мець, лічачы з 1927-1928 г., павялічэньне чыгуначнае сеткі з 76 тыс. кілёметраў да 80 тысяч кілёмэтр., што складае 136,7% ад даваеннага ўзроўню.

Гандлёва-пасярэдніцкі абарот у краіне ў бягучым 1929-30 г. будзе падвоены ў параўнаньні з 1926-27 г. і будзе складаць 202%. Зьводныя балянсы ўсіх нашых крэдытных устаноў з 1 кастрычніка 1927 г. і да 1 кастрычніка 1929 году падвоіліся і складаюць 201,1%.

Зводны дзяржаўны бюджэт таксама падвоіўся: у 1929-30 г. ён роўны 204,4% бюджэту 1926-27 г. (12.605 млн. руб.).

Абарот па замежным гандлі ў 1929-30 г., паводле ўсіх даных, будзе ня менш 80% ад даваеннага ўзроўню.

Колькасьць асоб наймавае працы ў нашай краіне ў 1929-30 г. будзе ня менш 13.128.000 чалавек. Колькасьць беспрацоўных

скарацілася параўнальна з мінулым годам больш як на 700.000 чалавек, ці інакш кажучы, больш як на 42%.

Рост народнае гаспадаркі ідзе ў нас нестыійна, а ў пэўным кірунку, а іменна ў кірунку індустрыялізацыі, пад знакам індустрыялізацыі, пад знакам росту адноснае вагі індустрыі ў агульнай сыстэме народнай гаспадаркі, пад знакам ператварэння нашае краіны з аграрнае ў індустрыяльную.

Развіццё нашай народнае гаспадаркі ідзе па шляху індустрыялізацыі. Характарная рыса нашае індустрыялізацыі заключаецца ў тым, што яна ёсць індустрыялізацыя сацыялістычная, індустрыялізацыя, якая забяспечвае перамогу абагуленага сектара прамысловасці над сектарам прыватна-гаспадарчым, над сектарам дробнагаспадарчым і капіталістычным. Вось некаторыя даныя аб росце капіталіных укладанняў і агуловае прадукцыі па сектарах:

Рост капіталіных укладанняў у прамысловасць па сектарах мы маем наступны: абагулены сектар: у 1926-27 г.—1.270 млн. руб.; у 1929-30 г.—4.275 млн. руб. Прыватна-гаспадарчы і капіталістычны сектар: у 1926-27 г.—63 млн. руб.; а ў 1929-30 г.—51 млн. руб. Агуловае прадукцыі па сектарах: абагулены сектар: у 1926-27 г.—11.999 м. р., а ў 1929-30 г.—24.740 млн. руб. Прыватна-гаспадарчы і капіталістычны сектар: у 1926-27 г.—4.043 млн. руб., а ў 1929-30 г.—3.310 млн. руб. Адноснае вага абагуленага сектара ў прадукцыі буйнае прамысловасці краіны: у 1926-27 г.—97,7%, а ў 1929-30 г.—99,3%. Адноснае вага прыватна-гаспадарчага сектара ў прадукцыі буйнае прамысловасці краіны: у 1926-27 г.—2,3%, а ў 1928-30 г.—0,7%. Некаторыя таварышы скэптычна глядзяць на лезунг „Пяцігодку за чатыры гады“. Яшчэ зусім нядаўна некаторая частка таварышоў глядзела на нашу пяцігодку, зацверджаную V зездам Саветаў, як на фантастыку. А што мы маем на справе, калі разглядаць пяцігодку з пункту гледжання яе ажыццяўлення за першыя два гады?

Аб чым гаворыць нам правка выканання пяцігодкі ў яе оптымальных варыянце? Яна гаворыць ня толькі аб тым, што мы можам выканаць пяцігодку за чатыры гады. Яна гаворыць яшчэ і аб тым, што мы можам яе выканаць па цэламу шэрагу галін прамысловасці за тры і нават за два з паловай гады. Гэта можа здавацца скэптыкам з опартуністычнага лагера няверагодным. Але гэта—факт, спрачацца за які было-б вельмі глупа і сьмешна.

Калі вылучыць з сельскае гаспадаркі ўцалку асноўныя яе галіны, як, напр., збожжавую гаспадарку, жывёлагадоўлю і тэхнічныя культуры, дык становіцца спраўна маюцца наступным выглядзе: засеўныя плошчы збожжавых культур у бягучым 1929-30 г., паводле ўсіх даных—105,1% даваеннага ўзроўню. Агуловае прадукцыі збожжавых культур будзе роўнай 110% даваеннае нормы.

Па галіне таварнай прадукцыі збожжавых культур мы далёка яшчэ не дасягнулі даваеннай нормы і будзем адставаць ад яе ў гэтым годзе процантаў на 25. У гэтым—аснова нашых хлебных цяжкасцяў, якія асабліва абвастрыліся ў 1928 годзе. У гэтым-жа—аснова збожжавыя праблемы.

Такі самы прыблізна малюнак адчыняецца, але з больш трывожнымі паказнікамі, і ў галіне жывёлагадоўлі.

Іншы малюнак дае нам развіццё тэхнічных культур, якія даюць нам сыравіну для прамысловасці. Плошча засеў тэхнічных культур у 1930 г. будзе роўнай: па бавоўне 217% ад даваеннага ўзроўню, па лёну—125%, па алейных культурах яна менш як 260% ад даваеннага ўзроўню.

Перад намі, такім чынам, стаць наступныя праблемы сельскае гаспадаркі:

1) праблема ўмацавання становішча тэхнічных культур шляхам забяспечвання адпаведных раёнаў дастатковай колькасцю хлебных прадуктаў;

2) праблема ўздыму жывёлагадоўлі і вырашэнне мясновага пытання шляхам забяспечвання адпаведным раёнам дастатковай колькасці танных збожжавых прадуктаў і кармоў;

3) праблема канчатковага вырашэння пытання аб збожжавай гаспадарцы, як галоўнага пытання сельскае гаспадаркі ў даны момант. Выходзіць, што збожжавая праблема зьяўляецца асноўным звязном у сыстэме сельскае гаспадаркі і ключам да развязвання ўсіх іншых праблем апошняе.

Выходзіць, што вырашэнне збожжавай праблемы зьяўляецца першай па чарзе задачай у шэрагу іншых праблем сельскае гаспадаркі. Ці магчыма вырашэнне ўсіх гэтых задач на базе дробнае індывідуальна-сялянскае гаспадаркі? Не, не магчыма.

Застаецца адзіны шлях, шлях узбуйнення сельскае гаспадаркі, шлях утварэння буйных гаспадарак, узброеных сучаснай тэхнікай. Адсюль задача ўтварэння саўгасаў і аб'яднання дробных сялянскіх гаспадарак у буйныя калектыўныя гаспадаркі, як адзіны шлях вырашэння праблемы сельскае гаспадаркі ўвогуле, збожжавай праблемы асабліва. На гэты шлях стала партыя.

Мерапрыемствы ЦК у гэтым пытанні праходзяць па трох лініях: па лініі арганізацыі і фінансавання саўгасаў, па лініі арганізацыі і фінансавання колгасаў, і нарэшце па лініі арга-

нізацыі будаўніцтва трактараў і сельскагаспадарчых машын і забяспечвання імі вёскі праз машына-трактарныя станцыі, праз трактарныя колены і г. д.

Якія-ж вынікі гэтых мерапрыемстваў?

Засеўная плошча Зернятрэсту ў 1928-29 г. складала 150 тыс. га, а ў 1929-30 г. 1.060 тысяч га, у 1930-31 годзе будзе складаць 4.500 тысяч га, у 1931-32 г. 9.000 га, у 1932-33 г.—14.000 тыс. га.

Засеўная плошча Саўгасэнтру: у 1928-29 годзе—430 тыс. га, у 1929-30 г.—860 тыс. га, у 1930-31 г.—1.800 тыс. га, у 1931-32 г.—2.000 тыс. га і ў 1932-33 г.—2.500 тыс. га.

Засеўная плошча Украсаўгасаб'яднання: у 1927-28 годзе—170 тыс. га, у 1929-30 г.—280 тыс. га, у 1930-31 г.—500 тыс. га, а ў 1932-33 г. складзе 720 тыс. га.

Засеўная плошча Саюзцукру: (па збожжы): у 1928-29 г.—780 тыс. га, а ў 1929-30 г.—820 тыс. га, у 1930-31 г. 860 тыс. га, у 1931-32 г.—980 тыс. га і ў 1932-33 г.—990 тыс. га.

Па-першае, гэта азначае, што толькі Зернятрэст будзе мець да канца пяцігодкі столькі засеўнай плошчы, колькі мае зараз уся Аргентэна.

Па-другое, гэта азначае, што ўсе саўгасы, разам узятых, будуць мець да канца пяцігодкі на 1 мільён га больш, як зараз мае ўся Канада.

У 1931-32 г. мы павінны былі атрымаць ад новых саўгасаў ня менш 100 млн. пудоў таварнага збожжа. На справе-ж выходзіць, што мы будзем мець ад адных толькі новых саўгасаў звыш 200 млн. пудоў. Атрымліваецца перавышэнне праграмы больш як у два разы.

Паводле пяцігадовага пляну мы навіны былі мець агуловай прадукцыі збожжавых па саўгасах да канца пяцігодкі 54,3 млн. цэнтнераў. А на справе мы маем агуловай прадукцыі збожжавых ад саўгасаў ужо ў гэтым годзе 28,2 млн. цэнтнераў, а ў будучым годзе мы будзем мець 71,7 цэнтнераў. Гэта азначае, што па агуловай прадукцыі збожжавых мы выконваем і перавыконваем пяцігодку за 3 гады.

Пяцігодка за 3 гады.

Няхай лапочуць зараз буржуазныя лісакі і іх правапартуністычныя падгалоскі, што нельга выканаць і перавыканаць пяцігодку саўгаснага будаўніцтва за 3 гады.

Што да колгаснага будаўніцтва, то тут мы маем яшчэ больш здавальняючы малюнак. Засеўная плошча колгасаў складала ў 1927 г.—0,8 млн. га, у 1928 г.—1,4 млн. га, 1929 г.—4,3 млн. га, у 1930 г.—ня менш 36 млн. га, лічачы яравы і азімавы клін.

Гэта азначае, па-першае, што за 3 гады колгасная засеўная плошча вырасла больш як у 40 разоў. (Апледымэнты). Гэта азначае, па-другое, што ў нашых колгасаў столькі засеўнай плошчы, колькі ў Францыі і Італіі разам узятых. (Апледымэнты).

Аб чым гавораць гэтыя лічбы?

Яны гавораць перш за ўсё аб тым, што агуловае прадукцыі збожжавых у колгатах вырасла за тры гады больш як у 50 разоў, а таварная—больш як у 40 разоў.

Мы маем магчымасць атрымаць у гэтым годзе ад колгасаў больш паловы ўсёй таварнай прадукцыі збожжа ў краіне.

Лёсам сельскае гаспадаркі і яго асноўнымі праблемамі ніколі ня будуць кіраваць індывідуальныя сялянскія гаспадаркі, а колгасы і саўгасы.

Процэс ліквідацыі кулацтва як класу ідзе ў нас хуткім тэмпам уперад. У краіне ўжо адбыліся такія эканамічныя зрухі, якія даюць падставы сцвярджаць, што мы здолелі павярнуць вёску на новы шлях, на шлях калектывізацыі, забяспечыўшы гэтым самым паспяховае будаўніцтва сацыялізму ня толькі ў горадзе, але і ў вёсцы.

Мы перавыканалі пяцігодковую праграму колгаснага будаўніцтва за 2 гады больш як у 1½ разы. Пяцігодка—за 2 гады.

Ці магчыма з поспехам змагацца з класавым ворагам, не змагаючыся адначасова з ухіламі ў нашай партыі, не перамагаючы гэтых ухілаў? Не, немагчыма. Нельга, бо немагчыма разгарнуць сапраўднае змаганне з класавымі ворагамі, маючы ў тыле іх адбіццё ў партыі, пакідаючы ў тыле людзей, якія ня вераць у нашу справу і ўсякімі спосабамі імкнучыся затрымаць наш рух уперад. Адсюль няпрямірлівае змаганне з ухіламі ад ленинскай лініі, як чарговая задача партыі.

Чаму правы ўхіл зьяўляецца зараз галоўнай небяспечай у партыі? Таму, што ён адбівае кулацкую небяспечку, а кулацкая небяспечка ў сучасны момант, у момант разгорнутага наступлення і выкарчоўвання карэнняў капіталізму, зьяўляецца галоўнай небяспечкай у краіне.

У чым сутнасць трацкізму?

Сутнасць трацкізму—у адмаўленьні магчымасцяў пабудовы сацыялізму ў СССР сіламі рабочае класу і сялянства нашай странкі. Капітуляніцтва як змест, „левыя“ словы і „рэвалюцыйна“-авантюрніцкія замашкі як форма, якая прыкрывае і рэжыме капітулянтскі змест,—вось сутнасць трацкізму.

А што з сябе прадстаўляюць „левыя“ загібы, якія маюць месца ў партыі ў галіне колгаснага руху? Яны зьяўляюцца

некаторай, праўда, несвядомай спробай адрадзіць у нас традзіцый трацізм у практыцы, адрадзіць трацісцкія адносіны да сярэдняга сялянства. Яны зьяўляюцца вынікам тае памылкі ў політыцы, якую Ленін называе „пераадміністраваннем“. Гэта азначае, што некаторыя нашы таварышы, захопленыя поспехамі колгаснага руху, сталі падыходзіць да праблемы колгаснага будаўніцтва не як будаўнікі, а як адміністратары пераважна, дапусціўшы ў выніку гэтага рад грубых памылак.

Некалькі інакш стаіць справа з пытаннем аб правым опор-тунізме, на чале якога стаялі ці стаяць т. т. Бухарын, Рыкаў і Томскі.

Бяда гэтых прыхільных заключеца ў тым, што, пры-знаючы формальна магчымасць пабудовы сацыялізму ў адной краіне, яны ня хочуць прызнаваць тых шляхоў і сродкаў змаганьня, без якіх нельга пабудаваць сацыялізм. Яны ня хочуць прызнаваць, што ўсямернае развіццё індустрыі зьяўляецца ключом раз-арганізацыі ўсяе народнае гаспадаркі на пачатках сацыялізму. Яны ня хочуць прызнаваць непрамырлівага класавага змаганьня з капіталістычнымі элементамі і разгорнутага наступлення сацыялізму на капіталізм. Яны не разумеюць, што ўсе гэтыя шляхі і сродкі зьяўляюцца тэй сыстэмай мерапрыемстваў, без якіх немагчыма ўтрыманьне дыктатуры пролетарыяту і пабудова сацыялізму ў нашай краіне. Яны думаюць, што сацыялізм можна пабудаваць цішком, самацёкам, без класавага змаганьня, без наступлення на капіталістычныя элементы. Яны думаюць, што капіталістычныя элементы самі па сабе няпрыкметна адмаруць або ўрастуць у сацыялізм. А дзеля таго, што такіх цудаў у гісторыі ня бывае, дык атрымоўваецца, што правыя ўхільствы скатваюцца на справе на пункт гледжаньня адмаў-леньня магчымасці пабудовы сацыялізму ў нашай краіне. Правыя ўхільствы на справе спаўзаюць на пункт гледжаньня адмаўленьня магчымасці ўцягненьня асноўных мас сялянства ў справу пабудовы сацыялізму. Гэтым уласна і тлумачыцца той факт, што свае „бойкі пёўняў“ з трацісцкімі правыя ўхільствы звычайна заканчваюць перамовамі з трацісцкімі наконт блёку з імі.

Ня можа быць сумненняў, што перамога правага ўхільу ў нашай партыі азначала-б поўнае разброеньне рабочай класы, узброеньне капіталістычных элементаў у вёсцы і нарастаньне шэнсаў на рэстаўрацыю капіталізму ў СССР. Есь чаму партыя палічыла неабходным павесіць рашучае і няпрымірлівае зма-ганьне з правым ухілам. Задача заключаецца ў тым, каб пра-цягваць і надалей няпрымірлівае змаганьне з тымі прымірэн-чымі элементамі ў партыі, якія не разумеюць, або робяць выгляд нібыта не разумеюць неабходнасьці рашучага змаганьня на два фронты.

Малюнак змаганьня з ухіламі ў партыі будзе няпоўны, калі мы не адзначым ухільаў у нацыянальным пытаньні, якія ёсьць у партыі.

Гэтыя ўхільы не настолькі прыкметны і напорысты, як „левы“ ці правы ўхіль. Іх магчыма назваць паўзучымі ўхіламі. Але гэта яшчэ не азначае, што іх няма. Не, яны ёсьць і, галоўнае, растуць. У гэтым ня можа быць ніякага сумнення.

У чым сутнасьць ухільу да вялікадзяржаўнага шовінізму ў нашых сучасных умовах?

Сутнасьць ухільу да вялікадзяржаўнага шовінізму заключаецца ў імкненьні абыйсьці нацыянальную розьніцу мовы, культуры, быту; у імкненьні падрыхтаваць ліквідацыю нацыянальных рэспублік і краёў; у імкненьні падарваць прынцыпы нацыя-нальнага роўнапраўя і пасьлабіць політыку партыі па нацыя-налізацыі апарату, нацыяналізацыі друку, школы і іншых дзяр-жаўных і грамадзкіх арганізацыяў. Ухільствы гэтага тыпу выхо-дзяць пры гэтым з таго, што калі пры перамоце сацыялізму нашы павінны зьліцца ў адну, а іх нацыянальныя мовы павінны ператварыцца ў адзіную агульную мову, дык ужо надышоў час, каб ліквідаваць нацыянальныя адрозьненьні і адмовіцца ад політыкі падтрымоўваньня нацыянальнай культуры раней пры-гнечаных народаў.

Так стаіць справа з ухілам да вялікадзяржаўнага шовінізму.

Нятрудна зразумець, што гэты ўхіль адбівае імкненьні аджы-ваючых класаў панаваўшае раней нацыі вялікарускай вярнуць сабе страчаныя прывілеі.

Адсюль небясьпека вялікарускага шовінізму, як галоўная небясьпека ў партыі ў галіне нацыянальнага пытаньня.

Ухіль да мясцовага нацыяналізму адбівае незадавальненьне ад-жываючых класаў раней прыгнечаных нацый, рэжымам дыкта-туры пролетарыяту, іх імкненьне адасобіцца ў сваю нацыя-нальную дзяржаву і ўстанавіць там сваё класовае панаваньне. Небясьпека гэтага ўхільу заключаецца ў тым, што ён культывуе буржуазны нацыяналізм, пасьлабляе адзінства працоўных народаў СССР і грае на руку інтэрвенцыяністам.

Такая сутнасьць ухільу да мясцовага нацыяналізму. Задача партыі заключаецца ў тым, каб весці рашучае змаганьне з гэтым ухілам і забясьпечыць умовы, неабходныя для інтэрна-цыянальнага выхаваньня працоўных мас народаў СССР.

Так стаіць справа з ухіламі ў нашай партыі. З „левымі“ і правымі ўхіламі ў галіне агульнае політыкі, з ухіламі ў галіне нацыянальнага пытаньня.

Такое наша ўнутранае становішча.

Зараз, калі партыя выйшла пераможцам у змаганьні за генэ-ральную лінію, калі Ленінская лінія нашай партыі перамагае па ўсяму фронту, шмат хто думае забыцца на тых цяжкіх, якія стваралі нам у нашай працы ўсе і ўсякія ўхільствы.

Больш таго, некаторыя абыватальскія настроеныя таварышы да гэтага часу яшчэ ня думаюць, што можна было-б абый-сьціся без змаганьня з ухіламі. Няма чаго гаварыць, што гэтыя таварышы зрабілі глыбокую памылку. Ня можа быць сум-неньня, што, ня стрымаўшы ўхільствы і не разьбіўшы іх у адкрытай бойцы, мы не змаглі-б дабіцца тых поспехаў, якімі справядліва ганарыцца наша партыя.

Чаму абавязана партыя гэтым сваім рашучым дасягненьням?

Яна абавязана гэтым дасягненьнем тэй акалічнасьці, што ў сваім змаганьні з ухіламі яна заўсёды вяла прынцыповую полі-тыку, ніколі не апускаючыся да закулісных камбінацый і дыплематычнага гешэфтмахерства.

Які агульны вывад?

Мы мелі за мінулы пэрыод рад рашаючых поспехаў на фронтах сацыялістычнага будаўніцтва. Мы мелі гэтыя поспехі таму, што змаглі трымаць высока вялікі сьцяг Леніна.

Калі хочам перамагчы, мы павінны і надалей трымаць вялікі сьцяг Леніна высока, абараняючы яго чыстату і незаплямле-насьць.

Такі агульны вывад.

З сьцягам Леніна перамаглі мы ў бойках за Кастрычніцкую рэвалюцыю.

З сьцягам Леніна дабіліся мы рашучых поспехаў у зма-ганьні за перамогу сацыялістычнага будаўніцтва.

З гэтым-жа сьцягам пераможцам у пролетарскай рэвалюцыі ва ўсім сьвеце.

Няхай жыве ЛЕНІНІЗМ.



Падарунак Вяліка-Брытанскай Комуністычнай Партыі рускім камуністам.

евым!'
у талас

ми за гена
и перомаче
и ижжасай
кйістай.

на тахрары
было-б май-
бы, што гэты
на быў су-
адыбуны і т
кылау, кай

дасцігнену
чэска, што
шчысту мис-
і кыбшчэ

і подасну
гэты паслэ
тэна.

трымлі ваю
і незвычай-

дасцігнену

дэну у зм

і рэвалюцы



чэй Пары



ФОТО ФРЫДМАНА

НА ВАРЦЕ САВЕЦКАЕ МЯЖЫ





Нарыс ДЗІМЕНШТЕЙНА

Фото Ё. СЕМЯНЯКІ

наша Зьмена

моладзі, вогнішча, у якім выпрацоўваецца новы чалавек, вось чаму мы павінны як мага дапамагаць працэсу стварэння новага чалавека.

* * *

Дом на Кастрычнікавай вуліцы, нумар 18, належыць 3 ЖАКТу. Войдзем у гэта памяшканьне, што складаецца з пяціх даволі прасторных пакояў, дзе на працягу дня збіраецца каля шасьцідзiesiąці дзетак рабочых і служачых, якія жывуць у гэтым ЖАКТ'е. У першым пакоі, прызначаным для заняткоў музыкой, дзяжурны хлопчук пільнуе парадак. У другім пакоі дзеці вучацца малюваньню, ручной працы, скульптуры, далей—два прасторныя

пакоі займае дзіцячая сталовка і, нарэшце, апошні—пяты пакой, прызначаны для самае малодшае групы, для дзяцей, якія ўмеюць яшчэ толькі поўзаць.

Шмат намаганьняў давалася пакласьці праўленьню і актыўнаму ЖАКТу № 3, вялікае яму прыйшлося правесці змаганьне, каб адваяваць жыллёвую плошчу пад гэты дзіцячы прытулак, каб арганізаваць у сябе сваімі ўласнымі сіламі калектыўнае выхаваньне ў камуністычным кірунку дзяцей сваіх рабочых-кватарантаў. Нарэшце дайшлі свайго. Цяпер бацькі і маткі, якія жывуць у доме № 18 па Кастрычнікавай вуліцы, могуць спакойна выходзіць раніцою на работу—на фабрыкі, на заводы, ва ўстановы іх дзеці ня толькі не застаюцца бяз

ПРАЗ індустрыялізацыю савецкае краіны, праз калектывізацыю нашае тэхнічна і культурна адсталася сельскае гаспадаркі, ня глядзячы на цяжкасьці, мы цьвёрдымі крокамі ідзем да новых сацыялістычных форм жыцьця, мы цьвёрдымі крокамі ідзем да сацыялізму.

Але будаўніцтва сацыялізму вымагае новых людзей, працаўнікоў. Людзей, якія мысляць па-сацыялістычнаму, яны працуюць іншымі тэмпамі, іншымі метадамі.

І гэтыя новыя кадры людзей паступова, хоць і з вялікімі цяжкасьцямі, ствараюцца пад уплывам гэтага новага жыцьця; кадры гэтыя перапрацоўваюцца ў тэй-жа меры, у якой перапрацоўваецца і само наша жыцьцё.

Зьменьваецца паступова старая тэхнічная інтэлігенцыя, праўдзівей—яе лепшая частка. Яна дапасоўвае веды да справы сацыялістычнага будаўніцтва, яна дапамагае будаваць сацыялізм. З другога боку рабочая кляса вылучае з сваіх шэрагаў новых працаўнікоў, якія вучацца кіраваць краінай, яны кіруюць будаўніцтвам і якія самі будуць новае сацыялістычнае жыцьцё.

Але гэтага ўсяго мала. Нам ужо цяпер трэба падбаць аб тым, каб сваячасова падрыхтаваць новыя кадры камуністычнае моладзі—кадры, якія і дабудуюць тую будоўлю новага сьвету, якую так пасьпяхова, але яшчэ толькі на-чорна ўзьнялі мы.

Вось чаму работа па камуністычным выхаваньні дзяцей працоўных павінна стаяць на першым месцы. Вось чаму мы з такой любоўю, з такой увагай павінны адносіцца да ўсялякае справы калектывнага выхаваньня, маладога пакаленьня, якое цяпер узрастае, вось чаму мы павінны вітаць арганізацыю кожнага новага вогнішча камуністычнага выхаваньня на нашае

догляду, але і навучацца таму-сяму добраму, карыснаму, патрэбнаму, убіраюць у сябе калектывныя навычкі, з малых год будуць праняты камуністычным духам.

* * *

— Дык ты сябра Мопру?—пытася мы ў аднаго з дзяцей.

— Так, сябра Мопру!—горда адказвае нам той. І сур'ёзна, зусім, стала так,—нібы дарослы, дадае:

— Мы збіраем грошы, якія дапамагаюць дзецям рабочых за мяжою прахарчаваша тымчасам, як і бацькі і маткі будуць сядзець у буржуазных вастрогах.

А другі бутуз тлумачыць:

— Цётка Капланіха, якая страляла ў нашага Леніна—ня наша цётка: яна злая, яна за буржуяў.

Так растуць, так выходзяць нашы дзеткі,—тыя дзеткі, якім суджана канчаткова дабудаваць сацыялізм, якім накіраваны жыць у час сацыялізму.

Добрая, вялікая справа робіцца ў доме № 18 па Кастрычнікавай вуліцы.



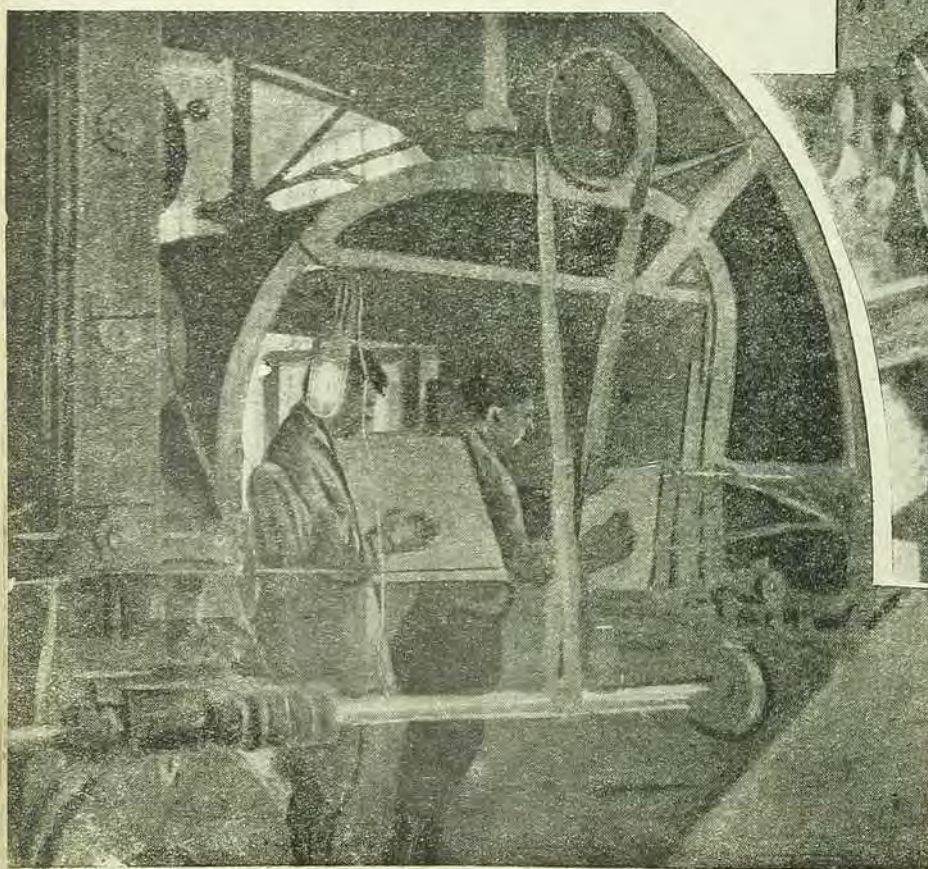
Наша з'мена за працэй

ПРОЛЕТА



ГЭТА адна з шматлікіх
пакрыць усю Савецкую
савецкай вытворчасці
нібы дэманструючы
здзіўляе старых рабочых
цы трансмісій, вы іх ня
шківы. Тое, што на старой
дзіні 20 работніц, вырабляе
процэсы работы механізава
ны працоўны дзень.

НА ЗДЫМКАХ: Зверху — концы калоду ў расьпіло-
вачны цэх. Агульны выгляд электра-
станцыі-фабрыкі. Загатоўка каробкаў. Унізе: макальна-сушыль-
ная машына. Рэзка калодаў на адпаведныя памеры. Варстаты,
якія вырабляюць каробкі і канвэйер.

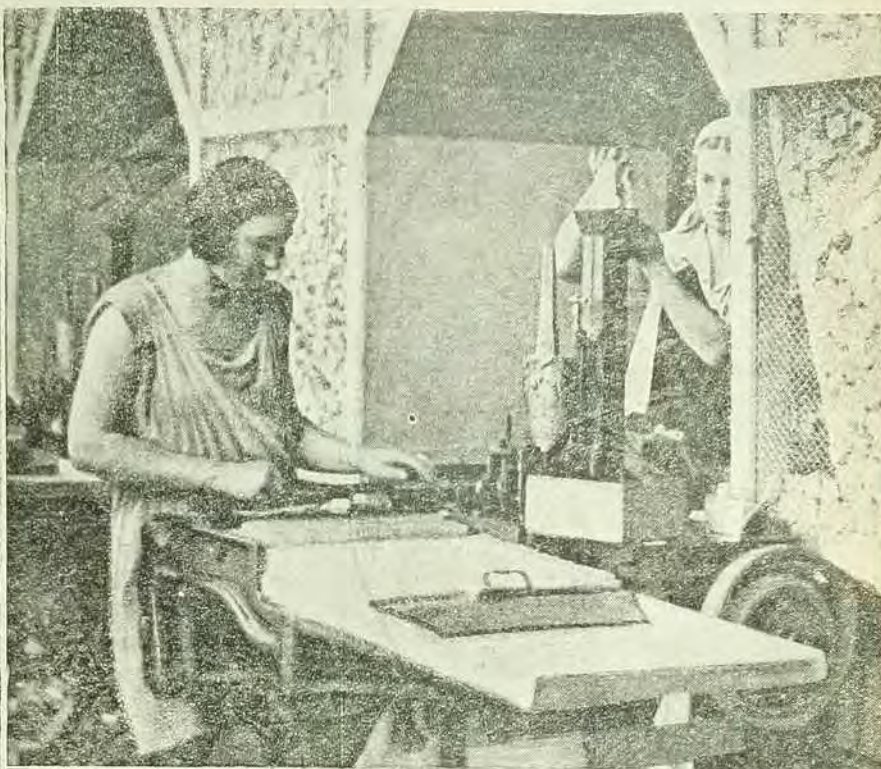
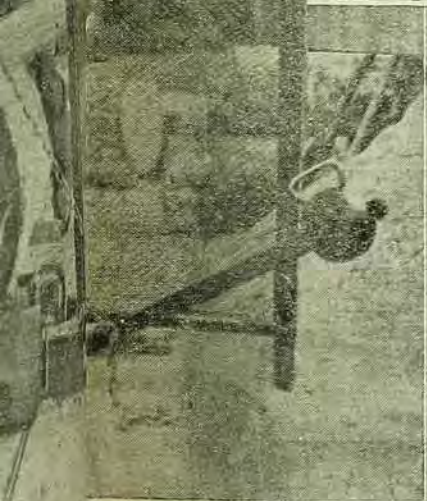
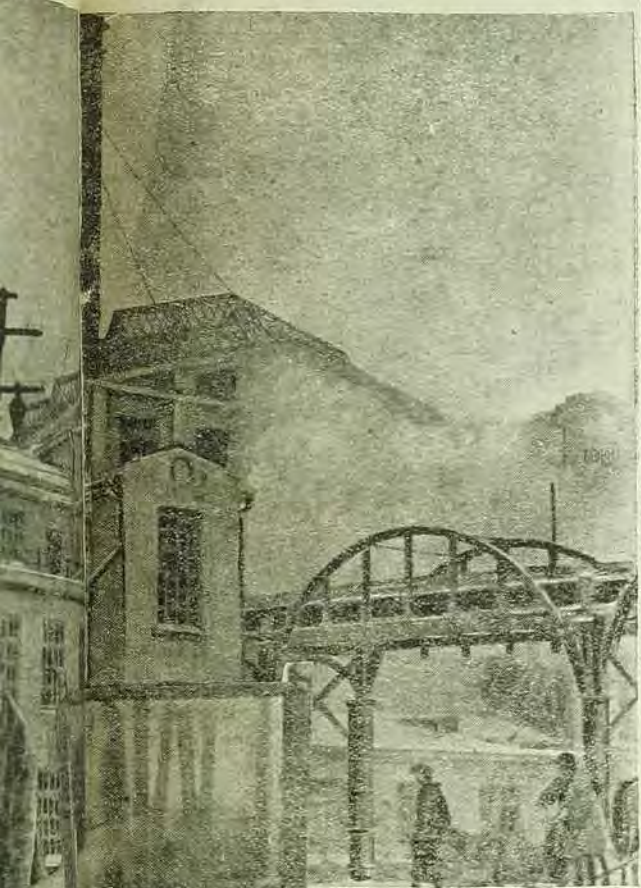


ЛТАРСКАЯ ПЕРАМОГА

ЭТА дзень і пакрыты, і ўсе свецкія дэталы дымаў і гарачыя пары ўздымаюцца ўверх, і ўсё становіцца чыстым і свежым. Тое, што было 20 гадоў таму, і сёння робіцца прыгожым днём.

новых магутных фабрык, якія за пяцігодку павінны Беларусь. Прыгожыя, новыя металічныя шасьцярыні выцягнуліся доўгай істужкай па фабрычных карпусах ігуны тэмпы і рэальнасць нашай пяцігодкі. Асабліва шасць работы новай фабрыкі. Ня шукайце на фабры-ойдзе, бо яны ўнізе, у праходах. Там валы, пасы, Чырвоная Бярэзіна" у Нова-Барысаве робяць за 8 га-на новай ф-цы адна машына. Тэхніка паўсюды. Усе і дало магчымасць перавесці фабрыку на 7-гадзін-

Ціха шапочка з лязом нажа белы, добра прапараны чурбак. Гэта ён пачынае свой падарож дзя таго, каб прайшоўшы ўсе этапы даць урэшце патрэбную нам сярнічку. 15.000 каробкаў сярнічак у гадзіну можа даць фабрыка. Абавязак рабочых пры ўдарніцтве і соцыялістычным спаборніцтве даць гэтую норму. Поруч з фабрыкай высока ўзняліся карпусы электрастанцыі, якая забяспечвае таннай электраэнергіяй не толькі фабрыку, але і іншыя Нова-Брысавскія прадпрыемствы і рабочыя пасёлкі.



ТАНУ-ТУВА



ВЫЗВАЛЕНІ ад падвойнага ўціску расейскага і кітайскага імператараў, тувінскі народ з вялікай энэргіяй узяўся за будаўніцтва свайго нацыянальнага і дзяржаўнага жыцця.

памог ім скінуць ярмо сваіх і чужых прыгнятальнікаў. Ня лёгка ім гэта далася. Народ, які яшчэ і дагэтуль ня вылез з феўдальных, родавых (хошунскіх) узаемаадносін, з вялікімі цяжкасцямі выходзіў на вольны шлях самастойнага дзяржаўнага існавання.

Пры дапамозе савецкіх дарадцаў тувінцы ідуць ад поспеху да новых поспехаў у справе політычнага і эканамічнага ўзмацнення дзяржавы, а таксама і культурнага адраджэння свайго народу.



Стварыўшы Народную рэспубліку, тувінцы ўрэзалі „апататы“ сваіх уласных эксплуатацый і такім чынам атрымалі мажлівасць прыцягнуць шырокія народныя масы да ўдзелу ў кіраўніцтве дзяржавай. лепшым прыяцелем сваім тувінцы лічаць Савецкі Саюз, які ў цяжкія часы для насельніцтва Тану-Туву да-

На здымку зверху ўніз:

1) жанчыны — члены хошунскага савету, 2) Старшыня Савету Міністраў ТНР — Камчыгал (зьлева) і Старшыня малаго курулдана — Дондук, 3) Пасаджэнне хошунскага савету і 4) Ламы на пасаджэнні хошунскага савету.

КРАЇНА ПАЛЯУНІЧЫХ І ПАСТУХОЎ

НАРЫС Л. СУР-ОТОФА

ДАЛЁКА на ўсходзе, у самым цэнтры Азіяцкага сухазем'я, за беласнежнымі вяршынямі няпрэступных Саян, знаходзіцца маленькая прычэзная да СССР дзяржава—Тувінская Народная Рэспубліка.

Тэрыторыя Тувы належыць да старадаўніх геалёгічных стварэнняў на зямной кулі. Гэтая тэрыторыя калісь уваходзіла ў склад сушы архэйскай (першаістай) эры, калі ня было яшчэ ніякага жыцця на зямлі, а хвалі першабытнага пустыннага мора з грукатам абмывалі пустыннымі плошчы, толькі што народжаных матэрыкоў.

Багатая гісторыя Тувы, як і наогул багатая гісторыя ўсёй монгольскай расы. Разам з Чынгіс-Ханам, яна ўладала некалі больш чым паловай усяго сьвету, разам з усімі монголамі яна больш паўтысячы год таму назад страціла сваю дзяржаву і культуру, калі пераможана была Расіяй і Кітаем. І падобна таму, як на працягу шмат год сама Монголія была падзелена на аўтаномную і ўнутраную, гэтак была падзелена і тэрыторыя Тувы: адна, большая частка уваходзіла ў склад Кітаю, а другая доўгія гады заставалася спрэчнай: рабаваў кітайскі імператар, рабаваў расійскі імператар. Абодва бралі даніну і таму тувінцы зваліся "двуаданьніцамі".

Уся гэтая Рэспубліка знаходзіцца ў лагчыне між паўднёвымі адгор'ямі Саянскіх гор—горнай сыстэмы Танну-Ола,—на плынях рэк Вялікага і Малага Енісеяў. На сваёй параўнальна невялікай тэрыторыі—прыблізна 150.000 кв. км, Тува мае вельмі рознастайную прыроду, валадае шматлікімі прыроднымі багаццямі, расьлінным і жывёльным сьветам і адзін часціца рознастайным і характарным бытам жыхароў, якія яе населяюць.

Клімат Тувы кантынэнтальны. Неба блакітнае, блакітнае і глыбокае, глыбокае. Глядзіш у яго і ўсёй істотай сваёй адчуваеш, што яно бяздоннае. Дзе-ні-дзе па гэтым неабдымным блакітным полі раскіданыя яркая белыя дзівоснай формы воблакі. Яны стаяць і ня рухаюцца, нібы зачараваныя бясконтым зьзяньнем ліпнёвага дня. Па баках, ля небасхілу ламаная лінія гор. Там высока ўзьнімаюцца вейкія гострыя пікі і скалы, там сінеюць цяжкія масывы нейкіх баечных руін.

Шмат якія горныя схілы баечна прыгожыя, асабліва ўвосень пры заходзе сонца, у асьляляючым убраньні вогненна-жоўтых мадрын і чорна-зялёных елак. Трапляюцца і кедравікі і прыбраныя беластвольныя бярозьнікі. Тува багатая на мінеральныя крыніцы. Дзе-ні-дзе нават створаны прымітныя курорты—аршаны, куды ўлетку прыяжджаюць мясцовыя жыхары: тут яны жывуць у палатках і юртах, прымаюць нават цалёбныя ванны ў груба выкапаных ямах.

Знаходзячыся паміж двума імперыямі тувінцы (раней урэнхатцы, ці сойоты) увесь час імкнуліся вызваліцца ад эканамічнай залежнасьці сваіх суседзяў. З даўніх часоў гэты край

вабіў да сябе расійскіх і кітайскіх гандляроў, якія конкурравалі між сабой у абменным гандлі з тутэйшым малакультурным насельніцтвам. Краіна—клясычнага жывёлаводства і зьверабойства пры абсолютнай адсутнасьці ня толькі прамысловасьці, але і земляробства шмат пакутвала ад зьдэкаў больш "культурных" гандляроў, што прыяжджалі з Расіі і Кітаю і гвалтоўна рабавалі тутэйшае насельніцтва. Больш таго, бывалі выпадкі, калі рускія пагранічныя ўлады, пад формай падаткаў нападалі на стады коняў і ўганялі іх да сябе. Усе гэтыя вельмі мала спрыяла для добрых адносін з боку тувінцаў да расійцаў. І ў 1918-19 г. г. калі так званы Уранхайскі край—сучасная Тува—была арэнай барацьбы паміж "чырвонымі" і "белымі", кітайцы добра выкарысталі гэты момант, арганізавалі невялікі кітайска-монгольскі атрад, нацкавалі мясцовых сайотаў супроць расійскіх колёністых і ў выніку—шмат расійцаў было забіта і цэлы рад мясцовасьцяў і заімак былі спалены і зруйнаваны.

І толькі ў 1924 г., пасля поўнага зьнішчэньня белагвардзейскіх банд барона Унгерна, палкоўніка Бакіча, есаула Валогова і іншых, з якімі вялі барацьбу партызанскія атрады т. т. Краўчэнка, Шчацінкіна, Савіцкага і Кочатава, а таксама атрады Чырвонай арміі, тувінцы атрымлівалі поўную незалежнасьць і ствараюць самастойную дзяржаву, у якой вышэйшая ўлада належыць "Вялікаму Хурулдану"—зьецду Народных Прадстаўнікоў, а агульнае кіраўніцтва справамі—Савету Міністраў.

Гаварыць аб клясавым падзеле грамады, у гэтай краіне першабытнага жывёлаводства і зьверабойства можна называць чыжжам. Тут яшчэ далёка ня знішчаны падзел на са слоў і, які зьяўляецца характарнай адзнакай фэўдальных адносін. Дагэтуль часта яшчэ можна сустрэць багатых князёў, якія маюць багата чэлядзі, а самі цэлымі днямі нічога ня робяць. Гультайства гэтых князёў даходзіць да таго, што

лёка і кладуць ім ежу ў рот. Гэткае разкае розьніца ў маемасным стане насельніцтва, нават у гэтай фэўдальнай краіне спрыяла некатораму класаваму падзелу, які асабліва выявіўся тады, як багатыя падтрымлівалі кітайцаў і расійскіх белагвардзейцаў, а беднота падтрымлівала партызан і Чырвоную армію.

Вялікі культурны ўплыў на тувінцаў увесь час рабілі монголы; яны-ж пер далі ім сваю пісьменнасьць і дагэтуль офіцыйнай мовай у краіне зьяўляецца монгольскі я. З адзёга да гэтай культуры,—на сяджанам ламамі—монгольскі папам, тут існавалі

свая культура, сьцяды якой трапляюцца па ўсім краі ў выглядзе помнікаў, рэшткі ў абваднальнай сеткі і шашы.

Адзін з гэтых шляхоў, які пабудаваны яшчэ ў часы Чынгіс-Хана, захаваўся і да нашых дзён.

Курганы, рэшткі ўмацаваньняў і рэчы ўжытку, якіх багата можна знайсьці ў зямлі, сьведчаць аб тым, што ў тувінцаў



Старое і новае: Ламы каля мотоциклета



У факторыі Дзяржгандлю ў Кызыў-хото. Купля хутраў

A black and white portrait of a man, likely a historical figure, seated and looking slightly to the right. He is wearing a dark, textured garment. The image is grainy and appears to be a reproduction of a painting or photograph.

а таксама і парадку ў краіне, Тува мае невялікую народную а. мію,—з 800 чалавек, пераважна кавалерыі. Пяхоты ў іх няма,—туінцы дрэнныя пешаходы, але затое надзвычайна добрыя коньнікі: падобных няма ў свеце. Для аховы сваіх межў Тувы столькі войска хапае, бо ў выпадку пугрэбы—усё дарожае насельніцтва краіны можа ўстаць у рады войска. Тувінскае войска мае савецкіх інструктараў, якія значні ўдасканалілі ўзброенне і баявую падрыхтаванасць арміі, якая вельмі часта вымушана ўступаць у бойку з кітайскімі хунхузаі, што пераходзяць сюды мяжу, каб рэбваць тувінскіх паліяўнічых і дасгуюч.

Туву мае вельмі рознастаўную расьлінасьць: ад кэдру да бальзамічных тапалёў, і карэньняў бадану і кэрмаку, а таксама багата рознай жывёлай: паўночныя алены, вывэрка, сабось, выдра, бобер, лісіца, ваўкі, мядзведзь, марал, чорны казёл, лізкі кабан і інш. Туву мае шмат розных прыродных багаццяў—золата, плаціны, срэбра, мэзкі, жалеза, каменнага вугалю, солі, сьцяголы, волава, азбэсту і інш. Тавіныя спрыяю на розныя рамэствы, могуць прымятаўнымі спосабамі здбываць жалеза, а таксама адліваць кулі і пачынаць стрэльбы. Зараз Народны ўрад ужывае шмат захазаў, каб больш-менш добра наладзіць магчымыя галіны прамысловасьці. Багачыне ўсякіх вольных абшараў, якія можні абвядніць для пасеваў і налічча шмат горных рэк і вадаспадаў, якія можна выкарыстаць для прамысловых мэтаў у якасьці рухаючай сілы для гідрэлектрастанцыі,—дае поўнае права гаварыць пра Тувінскую Рэспубліку, як пра краіну будучыні.

Паступова пачынае ажыццяўляцца плян пабудовы кола аўтамобільнага тракту праз Танну-Ола (дзякуючы легкасыі гэтага перавалу) і гэта даць магчымасьці злучыць Туву з буйвейшымі цэнтрамі Монголіі. На Енісеі пачынаюцца работы па ачышчэньні партоў і прадукты жывёлаводства і прамысловасьці Тувы, такім чынам, знойдучь параўначатны выхад на сусьветны рынак.

За апошнія гады значна ўзрос культурны зровень Тувы, „Уна“, а таксама кнігі ўжо занеслі ў самыя глухія куткі думкі Маркса, Энгельса, Леніна і наголу думкі аб тым, як адсталыя тувінцы могуць прайсці да сабе шлях да эканамічнага і палітычнага вызвалення. Імя Леніна хоць пачатковыя водгукі яго вучэння і накідаў дакаціліся да самых далёкіх куткаў. Калі часам даводзіцца спыніцца на чалавеку у Тувінскім юрце, дык у любой з іх пад б'юніцай з далямі можна на сценцы знайсці самітэжны малюнак Леніна. На запытанне, хто гэта такі, вам звычайна раскажуць пра надзвычайнага чалавека, вельмі добрым для бедных пастухоў і дрэнным для князёў і ламаў.

Дарччы, ламы і цяпер яшчэ адгаварваюць пэўную ролю ў тувінцаў, як найбольш пісьменная і культурная частка нацыі. Зразумела, што і пра культурнасьць ламаў можна толькі вельмі адносна гаварыць, але абмежавваючы іх у правах народных ўрач часам

вимушаны ўкласьці на іх пэўныя абавязкі па выкананьню тых або іншых павіннасьцяў.

Бязумоўна, што пры тых магчымасцях, якія зараз мае Тувінская Рэспубліка, гэтая „Краіна пастухоў і паляўнічых“ у недалёкай будучыні ператворыцца ў адну з пайбоольш культурных дзяржаў Цэнтральнай Азіі.

Пачынаючы будаваць новае жыццё краіны, Тувінскі ўрад ужо ў шмат захадаў да гэта, каб на ельніцкім пераішлі на аселы ўклад жыцця. У гэтым і прамку багата ўжо зроблена. Організаваны сельскагаспадарчыя эканоміі з жывёлаводчым ухідам, праведзены мэліоратыўныя работы паводнавенню стэпу, адноўлены работы на канальных золата, які калісьці былі ў руках гандыроў, і ўрэшце, створны гад пунктаў (факторій), куды кожны пачаўнічы можа прывесці хутравіну і агрымач патрэбныя яму тавары і прадукты.

Налаажжаацаа і культурна-асветнае жыццё: арганізацыя школ для дзяцей і тувінскай моладзі, уваруджэнне вучнёўства на вытворчасці і ва ўстановах, абавязковае прахаджэнне гуртоў ліквідацыі няпісьменнасці для тых, каго заклікаюць у войска, пабудова клубу з гурткамі самаадукацыі і кінамотаграфам, выдаанне на монгольскай мове газет "Унен" (Праўда), уцягненне жанчын у грамадскую работу—усё гэта канкрэтныя вынікі пастаючай звязаў Народнай Рэвалюцыйнай Партыі і Рэвалюцыйнага Саюзу Моладзі.

1. урзше, для аховы здароўя ў Тувэр, апрача сталай больніцы і габінэту Тыбэцкай Мэдыцыны ёсць рад мэдычна-санітарных пунктаў, раскіданых па ўсіх кутках краіны.

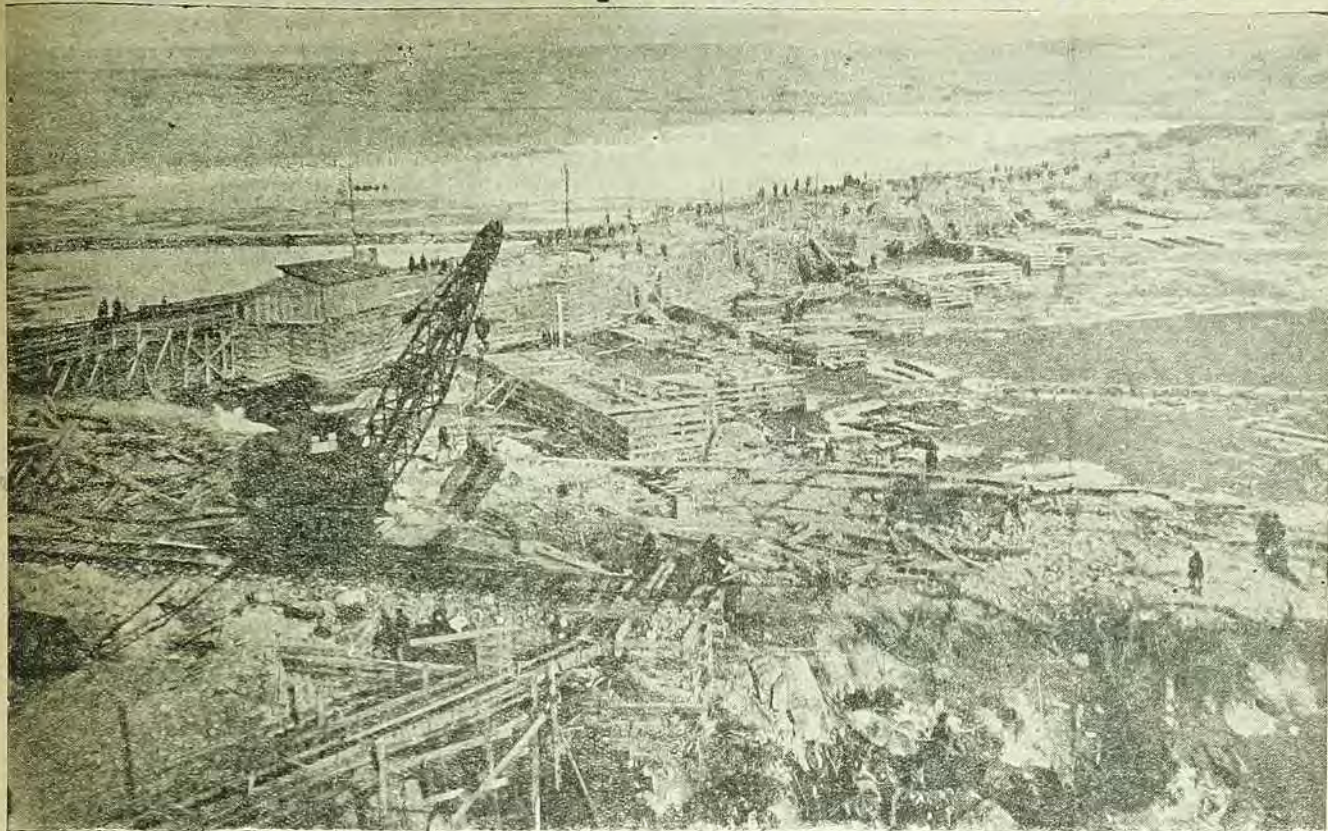
Усе адміністрацыйныя, гаспадарчыя і культурна-асьветныя ўстановы згуртаваны ў сталіцы і пакуль яшчэ адзіным горадзе



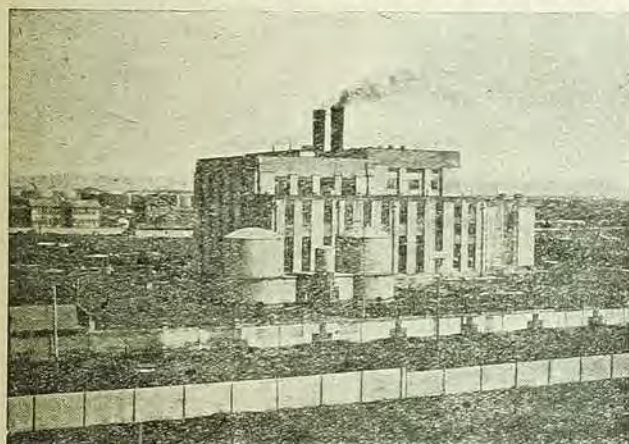
Урач экспедыцыі Наркамздароўя робіць агляд тувінскіх
школьнікаў.

Республіці Кызыл-Хото (Чырвоны горад), які знаходзіцца на зыліяны рэк Бэй-Кэм і Ха Кэм, што ствараюць Енісей,—самай шматводнай ракі зямнай кулі. Захваваючы яшчэ дагэтуль у некаторах меры свой падзел на пляменьні, або хошуны, тувінцы і зараз чітрам адміністрацыйнай улады маюць хотунскі савет, а ніжэйшы савет сумо (фах). Для аховы сваіх межаў,

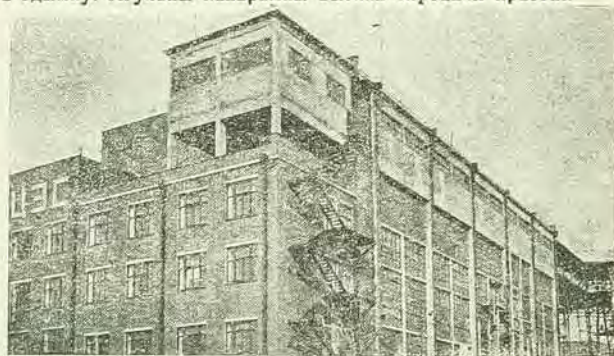
ПА САВЕЦКІМ САЮЗЕ



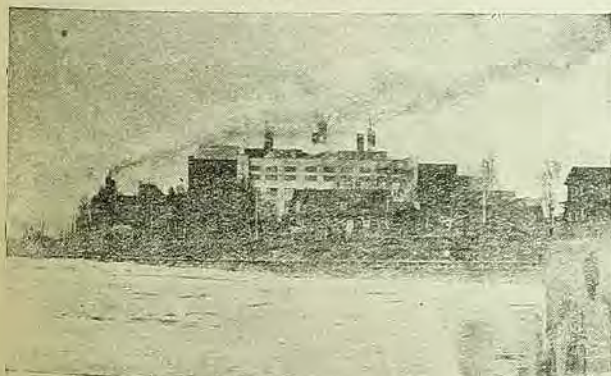
Днепробуд упарта дамагаецца перамены сваёй назвы на Днепральстан. Тое, што дагэтуль было праектам, з кожным днём усе больш выразна ператвараецца ў магутную жалеза-бетонную форму. На здымку: Агульны панарамны выгляд сярэдняй пратоцы.



Новая электрастанцыя імя Комінтэрну ў Грозным на 10.000 кіліват.



Гідро-электрастанцыя „Чырвоны Кастрычнік“ у Ленінградзе даець электраэнергію гораду, а таксама „Чырвонаму Пуцілаўцу“ і іншым буйным вытворчым волатам. Зверху — Агульны выгляд станцыі. Знізу — Від на будаўніцтва станцыі.



Новая цэнтральная электрычная станцыя ў Арэхава-Зуевым.

ЛІПНЁЎСКІЯ ДНІ Ў ПЕТРАГРАДЗЕ

Нарыс Г. РУГЕР

ЧАСОВЫ ўрад пасыла лютаўскае рэвалюцыі 1917 г. кіраваў краінаю і кіраваў, вядома, у інтарэсах буржуазіі. Савет рабочых, салдацкіх і сялянскіх дэпутатаў—другая як-бы ўлада ў краіне—засядаў, „протэставаў“, галасна заяўляў усюды, усім і кожнаму, што ён стаіць „на варце заваёў лютага“, што ён падтрымоўвае ўрад Мілюковых і Гучковых „толькі з большага“. Але па прычыне таго, што ў той час кіраўнічая большасць у саветах была не на баку большавікоў, па прычыне таго, што саветы тады былі цалкам у руках меншавікоў і соцыял-рэвалюцыянераў—ад таго і саветы тады ішлі на поведзе ў буржуазіі, „протэстуючы“ толькі для вачэй, а па сутнасці памагаючы буржуазіі, каб захаваць за сабою ўсю поўнату ўлады ў краіне.

А рэвалюцыя між тым ішла і развівалася ў сваю чаргу. Прыезд тав. Леніна з-за мяжы, красавіцкая канферэнцыя партыі большавікоў, дзе быў пакладзены канец усялякім хістанням, дзе была выпрацавана ясная і выразная плянформа, пасыла якое быў узяты рашучы курс на заваёву давер'я рабочых мас—усё гэта падняло аўтарытэт большавікоў у рабочых масах, усё гэта ў вельмі значнай ступені пахіснула аўтарытэт меншавікоў і эсэраў, які да апошняга часу яшчэ быў у рабочых масах. Але ўсё-такі меншавіцка-эсэраўскія саветы, да падзей 3-5 ліпеня, карысталіся вельмі значным аўтарытэтам у вачох рабочых і асабліва ў вачох сялянскіх мас, ім усё яшчэ верылі, на іх усё яшчэ спадзяваліся. Вось чаму большавікамі і быў выкінуты ў той час лезунг: уся ўлада саветам—ці то меншавіцкім, ці то эсэраўскім. Тады большавікі спадзяваліся, што пасыла пераходу поўнасьцю ўлады ў рукі саветаў, можна будзе шляхам бліжэйшых перавыбараў атрымаць у саветах большасць і тым самым захапіць уладу ў свае рукі.

Рэвалюцыйная барацьба, што разгортвалася ў краіне, і асабліва падзеі 3—5 ліпеня 1917 г. у Петраградзе, ясна паказалі, што надзеі на адносна мірны захоп улады пролетарыятам трэба пакінуць, што ўладу гэтую рабочай клясе давядзецца браць са зброяю ў руках, на барыкадах.

А імперыялістычная вайна—барацьба дзвюх груп капіталістаў за рынкі збыту, за „права“ эксплёатацыі колёніі—цягнулася. Вывалены ад амаль бяздзейнага ў той час расійскага фронту—нямецкія войскі націскалі ў Фляндрыі, у Вогезах, у Шампаніі і пад Суасонам. Саюзнікам, г. зн. буржуазным уладам Францыі, Англіі, Італіі і Паўночна-Амерыканскіх Злучаных Штатаў вельмі не падабалася баявая бяздзейнасць расійскага фронту. У іхніх інтарэсах было пачаць тады—менавіта ўлетку 1917 году—наступленне расійскіх армій на немцаў. З другога боку расійскае буржуазіі, цесна звязаная з заходняю буржуазіяй, таксама мела вялікую зацікаўленасць, каб працягваць вайну „да пераможнага канца“, бо, па-першае, мела надзею пажывіцца на гэтай перамозе, а па-другое, разлічвала ўдачлівым наступленнем на фронце замацаваць свае палітычныя пазыцыі ўнутры краіны.

Пачынаецца агітацыя, каб працягваць вайну, каб наступаць на фронце. Утвараюцца усялякія „легіоны гонару“, „бatalьёны смерці“, жаночыя і афіцэрскае атрады... На фронце аднаўляецца смертная кара за дзеяўства, за большавіцкую агітацыю непадпарадкавання, — смяротная кара адмяняецца ў першыя дні лютаўскага перавароту. Ужываюцца і іншыя метады ўздзейнічання на салдат. Да прыкладу, салдатам гаварылася, што тыя з іх, якія адмовяцца біцца на фронце—будуць пазбаўлены права галасу пры выбарах на ўстаноўчы сойм, будуць пазбаўлены права на зямлю. Праўда, зямля тады яшчэ была ў руках абшарнікаў, праўда, пры панаванні буржуазіі, наўрад ці атрымала-б сялянства тую зямлю бяз выкупа. Але ўсё-ж такая пагроза пазбаўлення зямлі шмат каму была непажаданаю. Шмат дзе дасягнула свае мэты.

Поруч з панаваннем грамадзкае думкі да наступлення на фронце ўрад Керанскага падняў шалёнае ікванне на большавікоў, на членаў цэнтральнага камітэту большавіцкае партыі. Большавікоў абвінавачвалі ў здрадзе радзіме, у шпіёнажы на

карысьць Нямеччыны. Іх абзывалі ў буржуазных газетах агентамі Вільгельма, агентамі нямецкага генеральнага штабу. Большасць адказных таварышоў былі арыштаваны, сядзелі ў турмах, чакаючы суда над сабою. Другія, як тав. Ленін і Зіноўеў, прымушаны былі хавалася ад праследванняў буржуазных агентаў.

І ўсё такі, ня глядзячы на ўсю тую злосную, антыбольшавіцкую агітацыю, рабочая кляса Петраграду, як і петраградскі гарнізон, усё больш і больш пранікаліся большавіцкімі ідэямі, яны усё больш і больш у сваіх сімпатыях пераходзілі на бок большавікоў. Яскравым доказам гэтага можа служыць маніфэстацыя, арганізаваная 18 чэрвеня ў Петраградзе саветам рабочых, салдацкіх і сялянскіх дэпутатаў. Маніфэстацыя гэта, па замыслу меншавіцкае і эсэраўскае верхавінкі савету, павінна была адбыцца пад лезунгам адзінага фронту з буржуазіяй, павінна была паказаць, што расійскі народ падтрымоўвае Керанскага, што ён за вайну да пераможнага канца.

І вось з гэтае самае, імі арганізаванае дэманстрацыі, атрымліваецца вялікі конфуз меншавікоў і эсэраў петраградзкага савету. Пераважная большасць рабочых і салдат выходзіць на дэманстрацыю з большавіцкімі лезунгамі. Дэманстрацыя, арганізаваная меншавікамі і эсэрамі, воляю рабочых і сялянскіх мас, робіцца на 9/10 ярка-большавіцкаю.

А з фронту таксама ішлі весткі ня вельмі прыемныя для меншавікоў, эсэраў і буржуазіі. Задуманае 18 чэрвеня Керанскім наступленне на фронце, ня глядзячы на шматлікія і зусім непатрэбныя чалавечыя ахвяры—з ганьбаю праваліліся не дасягнуўшы задуманае мэты.

Непаспяховае наступленне на фронце, большавіцкі характар выступлення 18 чэрвеня—устрыжылі капіталісты, меншавікоў і эсэраў. Па горадзе (і ня толькі сярод абываталь) пачалі хадзіць упартыя чуткі пра большавіцкае выступленне, канцэнтраваную атрадаў чырвоныя гвардыі, пра рашэнне нямецкага камандавання, каб скарыстаць наступленне „сваіх агентаў“ для акупацыі Петраграда. Гэтыя чуткі, што знорок распаўсюдзіліся рознымі цёмнымі элементамі з асяроддзя нездаволеных нават лютаўскай рэвалюцыяй,—монархістаў—паўзлі па горадзе, насявалі непакойнасць, падымалі паніку...

Не драмала і ваеннае камандаванне. У запасных батальёнах гвардзейскіх палкоў, якія стаялі ў Петраградзе, адбываліся нарады камандзіраў палкоў з афіцэрамі, распрацоўваліся падрабязны плян узброенага залучэння будучых „непарадкаў“. У ротах і батальёнах тэрмінова складаліся спіскі „асабліва неблаганадзейных“ у палітычным сэнсе салдат, прычым усіх гэтых салдат як-бы выпадкова запісалі ў спісы маршавых рот, каб адпраўляць іх з бліжэйшымі эшалонамі калі не на перадавыя пазыцыі, то ва ўсякім выпадку далей ад Петраграда. Характарна, тое, што старшыні шмат якіх палкавых камітэтаў (тады ў большасці або меншавікі, або эсэры) ня толькі не пярэчылі такім, у сваім чыне, чорным спіскам, а наадварот—вельмі часта дапамагалі іх складаць.

А маса салдат між тым жыла ўжо іншымі інтарэсамі, ішла ўжо за другімі правадзірамі і кіраўнікамі.



Аднойчы (справа адбываецца ў канцы чэрвеня) на пасяджэнне салдацкага камітэту аднаго з палкоў Петраградзкага гарнізону з Кронштату прыехалі два дэлегаты-матросы, якія запрапанавалі камітэту, у цесным кантакце з большавіцкаю партыяй, узяцца за арганізацыю рашучае барацьбы супроць расійскае будоўлі. Яны гаварылі пра здрадніцкую ролю „соцыялістага“ Керанскага, яны гаварылі пра тое, што трэба зараз-жа спыніць крываўную вайну, што зямлю трэба перадаць сялянам,

а ўсю поўнасьць палітычнае ўлады ў краіне—пролетарыату ў асобе яго савету. І хоць прапанова матросаў была адхілена камітэтам запаснага палка, які складаўся галоўным чынам з меншавікоў і соцыялістаў-рэвалюцыянераў—аднак па бурных апёльдысментнах прысутных на пасяджэнні салдат, якімі яны віталі кожнае слова большавіцкіх дэлегатаў—можна было

бачыць на чым баку была ўжо ў канцы чэрвеня шэрагая салдацкая маса.

Успамінаецца мне яшчэ адзін мітынг, арганізаваны ў другой вайсковай частцы Петраградзкага гарнізону. Мэта гэтага мітынгу была—угаварыць салдат ісці на фронт, угаварыць іх працягваць імперыялістычную вайну „да пераможнага канца“. Выступалі на гэтым мітынгу і афіцэры палка, і прадстаўнікі часовага ўраду, і лідары самых рознастайных буржуазных палітычных партый. Усе яны гаварылі пра адно і тое самае: што гонар Расіі патрабуе, каб працягваць вайну, што рэволюцыйная Расія „ня мае права, кідаць сваіх саюзнікаў на лёс, што мы звязаны ўмовай“ і г. д. Салдаты роўнадушна лузалі семачкі, слухалі ўсіх гэтых далёкіх ім паню і толькі цішком сьмяяліся з усіх гэтых чужых ім заклікаў.

— Бач, чаго захачелі—гаварылі яны,—мала яшчэ мы свае крыві за іх у гэтыя тры гады пралілі.

Але вось на сцэну, апошнім па ліку, вышаў адзін з шэраговых салдат бальшавік Уткін. Няскладна гаварыў таварыш Уткін, але яго простыя словы пра жакі, пра ўсю бязглуздыцу працягу вайны, адразу знайшлі жывы водгук у сэрцах многіх сотняў салдат.

— Далоў вайну, няхай жывуць саветы!—крычалі салдаты, магутнымі аплёткамі праводзячы Уткіна з трыбуны.

* * *

А падзеі ішлі сваёю чаргою. Другога чэрвеня ўвечары адбылася аграмадная дэманстрацыя ратнікаў другога гарнізону. Барадатыя, саракагадовыя сяляне, узятыя апошнім наборам на вайсковую службу—з плякатамі і чырвонымі сьцягамі ішлі да Таўрычаскага палацу, патрабуючы ад ураду, каб іх распустылі па хатах. На другі дзень, 3 чэрвеня, другаразгляднікаў каля Таўрычаскага палацу зьмянілі колёны дэманстрантаў рабочых і салдат Петраградзкага гарнізону.

Яны патрабавалі ўжо адстаўкі часовага ўраду і перадачы ўсяе ўлады саветам, яны патрабавалі канца вайны і міру з немцамі. Ніянавісьць і злосьць салдат на буржуазных міністраў у той дзень была такая вялікая, што яны прабавалі нават падняць на шыты „сялянскага“ міністра Чарнова, якога ў гэты дзень толькі выпадак выратаваў ад сьмерці.

Здавалася б савет рабочых, салдацкіх і сялянскіх дэпутатаў павінен быў пайсці насустрач жаданьням рабочых і салдацкіх мас, павінен быў быць вітаць гэтае давер'е. У рэчаіснасьці ж вышла зусім іншае. Галавары, што засядалі ў гэты час у саветах—меньшавікі і эсэры ня толькі не пайшлі насустрач жаданьню мас, ня толькі ня ўзялі ўсяе ўлады ў свае рукі, але яны ўвайшлі ў цесныя кантакты з буржуазіяй. Яны разам з гэтай буржуазіяй абураліся ўсімі сродкамі на рэволюцыйна настроеных рабочых і салдат.

Тры дні цягнулася бойка на вуліцах Петраграду. На скрыжаваньнях вуліц каля вакзалу, каля Таўрычаскага палацу будаваліся барыкады, грэмелі стрэлы, лілася рабочая і салдацкая кроў. Па горадзе з чырвонымі сьцягамі хадзілі шматлікія рабочыя дэманстранты, якія атакаваліся казакамі Кераўскага, шэрагі якіх паліваліся са стрэх цэркваў кулямётным агнём.

К вечару 5-га ліпеня паўстаньне Петраградзкіх рабочых і салдат гэтак-жа нечакана і скончылася, як нечакана і ўзнікла. З 6-га здавалася, што гэтае паўстаньне задушана сіламі „парламенту“, што як-бы і сапраўды на той раз „перамога“ застала-



лася на баку часовага ўраду. Але гэта толькі здавалася. У крывавыя дні 3—5 ліпеня рабочыя і салдаты чырвонае сталіцы сарвалі канчаткова хлусьлівую маску з твару меншавікоў і эсэраў. У крывавыя дні 3—5 ліпеня нават сьляпому і глухому стала зразумелым, што мірнага пераходу ўлады ў рукі пролетарыату быць ня можа, што пролетарыату неабходна рыхтавацца да ўпартае і крывавае барацьбы за гэтую ўладу. Поруц з гэтым, пасля крывавых ліпенёўскіх падзей мяняецца ў вядомай ступені і тактыка бальшавіцкае партыі. Лёзунг „ўся ўлада саветам“ на час (да таго часу пакуль у саюзах пануюць бальшавікі і эсэры) зыходзіць з парадку дня. Ён замяняецца лёзунгамі нізрынуцы дыктатуры буржуазіі, ён замяняецца лёзунгамі бязлітаснае барацьбы за аднаўленьне дыктатуры пролетарыату ў краіне.

* * *

З ранку 6 ліпеня пачалася „ліквідацыя“ часовым урадам Петраградзкага ліпенёўскага паўстаньня, пачаліся самыя жорсткія рэпрэсіі ў адносінах да бальшавікоў, да рэволюцыйных рабочых і салдат. Шарэнгі салдат, якія часова яшчэ заставаліся (усяго на 4 месяцы) „вернымі“ буржуазнаму ўраду, сталі на галоўных пунктах гораду, сунімаючы кожны аўтамабіль, абшукваючы прахожых і правяраючы дакумэнты. На ўсім Петраградзе ішла генэральная аблава на бальшавікоў, якіх казакі і добраахвотнікі—буржуа арыштоўвалі і адводзілі ў камісарыят міліцыі. Але дзякуючы таму, што сярод міліцыянэраў было ў гэты час таксама шмат бальшавікоў, часта здаралася, што прыштаваных бальшавікоў міліцыянэры адпускатлі на волю.

А з фронту, барабанчы калёсамі па вуліцах Петраграду, ішлі выкліканыя Керанскім войскамі на ахову сталіцы. Але гэтыя войскі таксама ня доўга заставаліся вернымі буржуазіі. Акунуўшыся ў ліхаманкавую насычаную рэволюцыйнаю барацьбою атмасфэру Петраграду, гэтыя войскі таксама вельмі хутка „разлажыліся“, перайшоўшы большай часткаю на бок барацьбітоў за сваю ўладу сталічнага пролетарыату.

Так скончылася ліпенёўскае паўстаньне ў Петраградзе—паўстаньне, якое было толькі спробаю сіл, толькі генэральнай рэпэтыцыяй будучага Чырвонага Кастрычніка.

КОЛГАСУ ПОЛІ



Выйшлі на работу ў вялікдзень.



ПОЛІТЫКА КАРОТКИХ СПАДНІЧАК

МАЛАДОСЬЦЬ—самая шчаслівая пара*. Колькі фантастычных мараў, слаўных лятуненьняў, залатых абяцанняў: бацкам, сабе грамадзе. Шчаслівая пара! Гэта-ж было яшчэ зусім нядаўна. Усяго толькі 15 месяцаў таму назад стары Мак, містрыс Маргарыта і слаўны Том міністрамі з'явіліся ў Бакунгэмскі палац Яго Вялікасьці караля Вяліка-Брытаніі. Колькі надзеі! Якімі пяшчотнымі вачыма сама каралева Мэры глядзела на старога Мака.

— Ён нас вартуе ад чырвонай небяспекі. Ён здольны. Ён усё можа. А для Яго Вялікасьці, для ангельскай кароны ён усё зробіць. Дарма што ён міністр рабочай партыі. Ён-жа наш, слаўны Мак. Колькі раз ён нас ратаваў, колькі раз ён гэтак удала заспакойваў чырвоныя хвалі. Ён і зараз зробіць. Толькі трэба з ім дадзіць. Не такі ён ужо страшны.

І пачалі ладзіць.

Два тыдні пісала ўся ангельская прэса аб тым, як каралева Мэры наладзіла летнія ўрачыстасці ў Букінгэмскім палацы ў гонар рабочых міністраў. Ад радасці захлабаўся орган ангельскай «рабочай партыі» «Дэйлі Геральд»:

«Кожнаму кідалася ў вочы помпэзнасць урачыстасці. Гэтае ўражанне стварылася ня масай шыкоўна апраўчаных дам і мужчын, бо і ў часе іншых урачыстасцяў сезону можна было сустрэць ня менш славетную грамаду. Тое, што гэтак захапляла гасцей, была атмасфера імперыі, вялізарнага ангельскага царства, якая тут гэтак моцна адчувалася і злучала натоўп гасцей з самых рознастайных элементаў. Усе дзеці Англіі адчувалі сябе тут быццам у адной сям'і.

Прыйм у Букінгэмскім палацы пабіў таксама рэкорд бліскучым складам п'якнейшых кабет. Тут можна было бачыць, як члены рабочай партыі гутарач з індыйскімі прынцымі ў іх парадным убранні са срэбра і золата, багры ў турбанах, асыаных дыямантамі. Эфектыўны былі эгіпецкія міністры, якія складалі сьвіту караля Фуада,—усе ў яскрава-чырвоных фэсках. Сам эгіпецкі кароль, апраўнуты ў сьветла-шэры сюрдот, але ў традыцыйнай фэскай на галаве, зьвяртаў на сябе ўвагу незалежным выглядам, і здавалася, адчуваў сябе як дома. Каралева Мэры была апраўната ў сьветла-жоўтую сукенку з шыфона мяржэння, на галаве ў яе быў залаты шалік, затканы срэбрам і аздоблены дыямантамі. Каралева з'явілася ў парку, выходзячы з палаца разам з каралём Фуадам, які гэтым быў вельмі ўшанаваны. З каралевай былі герцаг Іеркскі з жонкай і прынц Уэльскі. На герцагіні Іеркскай быў кукурузнага колеру туалет з шыфона, які ззаду амаль даходзіў да зямлі, і вялікі саламяны капялюш. З членаў каралеўскага дому прысутнымі былі яшчэ герцаг Глостэрскі ў шэрым сурдудзе, герцаг Копнаўцкі, прынцэса Галена-Вікторыя, прынцэса Мар'я-Луіза. Але асабліва ўся ўвага згуртавалася на новых міністрах рабочай партыі і на запрошаных на ўрачыстасці іншых членаў рабочай партыі, якія паважна дапасоўваліся да вакольнай абстаноўкі. Макдональд з'явіўся са сваімі двума дачкамі—Ізабэла Джоан, якія ўвесь час былі разам з чароўнай лэдзі Мослей, жонкай надаўна ўступіўша ў рабочую партыю лэрда Мослей. Былі зусім на месца абодва прыворныя саноўнікі Джэк Гейс і Бэн Сьмід, прызначаныя на све пасадзі рабочым урадам. А вось Кінлінг, які гутарыў з міністрам Томасам, Балдуін у жвавай гутарцы з Лейд-Джорджам. Але не пералічыць усіх, хто славетасцю тытулу, высокім станам, ці іншымі паслугамі перад Англіяй, зьвяртаў на сябе ўвагу на ўрачыстасцях у ангельскай каралевай ў гонар рабочых міністраў».

Доўга пра гэта пісала ангельская прэса і асабліва газеты рабочай партыі.

А назаўтра... Эх ма! Лепш не гаварыць. Які сорам! Містрыс Маргарыта была вельмі стомлена. Яшчэ не паспела як сьлед адаспацца пасля каралеўскага балю, а ў дзверы яе прыёмнай у міністэрства працы пастукаліся два інваліды.

— Трэба нам да містрыс Бонфільд.

— З якой прычыны?

— Яна-ж вядомая соцыялістка, мы-ж правялі яе ў міністры, хай нас паслухае.

Але містрыс ня прыняла: перадала, што яна на пасяджэнні. Тады інваліды казалі, што адсюль ня пойдунь, пакуль іх ня прыме містрыс Бонфільд. Іх выцягвала паліцыя,—доўга, балюча з мордабействам, праз барыкады паламаных крэслаў, праз крывёю аблітыя груды пабітага шкла.

Спадохалася містрыс Маргарыта вока на вока сустрацца з рабочымі. Праз паліцыю гаварыць, хоць таксама і ня лёгка, але затое спакойней.

Але гэтым справы ня скончыліся. Лёгка цэлым атрадам паліцыі разгнаць двух інвалідаў. Але што зробіць нават «рабочаму» міністэрству, калі ўся Англія трашчыць па швох?

«Рабочы» ўрад, прышоўшы да ўлады, сказаў: мы ліквідуем беспрацоўе. Створым спецыяльнае міністэрства па справах беспрацоўя, дэма Томаса ў міністры, а яму тысячы тры ў месяц пэнсіі і ён беспрацоўе абавязкова ліквідуе.

Але цінуў год. Было 1.100.000 беспрацоўных. Стала 1.740.000. І ніякіх пэрспектыв на зьмяншэнне. Значыцца... Значыцца не памагілі нават «рабочыя» міністры. Не памагілі нават стары Мак і слаўны Том.

Вядомы ангельскі эканомісты Дж. М. Кейнс піша ў часопісу «Нэйшн» (10-май), што ў бліжэйшую будучыню «вельмі мала шансаў на зьмяншэнне беспрацоўя, наадварот, далейшае павялічэнне нас не п'вінна нават здзівіць». Ацэньваючы агульнае эканамічнае становішча і Англіі і ўсяго капіталістычнага сьвету, гэты аўтарытэты буржуазны эканомісты падкрэсьлівае, што за выключэннем крызісу 1921-22 г. гэткага падзення цэн, як-е наглядаецца зараз, ня было на працягу 70 год. Фак-



там зьяўляецца тое,—піша ён,—што мы знаходзімся ў глыбіні вельмі жорсткага сусветнага крызісу, які зойме сваё месца сярод найбольш гострых крызісаў, калі-небудзь перажытых.

«Старая вясялая Англія», гэтак пяшчотна звалі сваю бацькаўшчыну ангельскія імперыялісты. Але часы мяняюцца. Ня весела цяпер у Англіі. І той факт, што Макдональд зараз ля ўлады, а не Балдуін, таксама тлумачыцца тым, што імперыялістам заўсёды больш зручна, каб у катастрофічныя моманты быў соцыял-згодніцкі ўрад. Гэтак буржуазіі лягчэй заспакойць масы.

Сярод буржуазных краін, ахопленых крызісам, становішча старой, але ўжо не вясялай Англіі—найбольш цяжкае. Вялізарныя эканамічныя перашкоды ўнутры мэтрополіі ускладняюцца крызіснымі зьявамі ўнутры імперыі. Домінёны шпарка іраўць сувязі з мэтрополіяй (Аўстралія нядаўна ўхваліла загародчыя мыты супроць ангельскага тавараў і самохаць

прызначыла генэрал-губэрнатарам аўстралійскага грамадзяніна, зьнішчаючы гэтым нават фікцыйна прадстаўніцтва ангельскай кароны). Польшь рэвалюцыйных паўстанняў у Індыі кідае злавеснае сьвятло на хістаючыся імперыю.

Буржуазныя партыі ў тым ліку і лэз-рабочая партыя перад фактам надыходзячага крызісу зусім замішаліся, паказваючы сваёй дзейнасцю малянак безнадзейнага політычнага банкруцтва. Цьвёрдадобыя кансэрватары ўказваючы на ўзрастаючае

беспрацоўе, шалёна атакуюць Макдональда і Томаса, але як справа даходзіць да канкрэтных мер барацьбы з крызісам, асабліва яскрава выяўляецца бясцільнае галоўнай палітычнай партыі ангельскага імперыялізму. У гэтых радых пачынаюцца сур'ёзныя разнагалосці: лёрды Бівэрбук і Ротэрмір будуць утопічныя пляны згуртавання, на шматкі разадранай, імперыі ў адзіную эканамічную сыстэму аднароджаную ад усяго астатняга свету мытнымі счыненямі. Болдуін не адважваецца цалкам прыняць гэтую пляцформу і высоўвае палавінны лезунг: наладзіць усенародны рэфэрэндум аб увядзенні мытаў на неімперскія спажывныя продукты. Чэрчыль, выказваючы таемныя думкі сваіх цвёрдалых коллег, патрабуе рашучага скарачэння соцыяльнага страхавання і каб перакласці ўсёе цяжар крызісаў на плечы рабочае клясы.

Лібералы ў парламенце займаюцца дамагогічнай крытыкай Макдональда, а па-за кулісамі вядуць з ім перамовы аб увядзенні прапорцыянальнай выбарчай сыстэмы. Каб прымусяць Макдональда ісці на ўступкі, яны ў часе галасавання ў парламенце напамінаюць яму, што бяз іх падтрымання ён аніводнага дня ня зможа быць на чале ўлады.

«Кіруючая» рабочая партыя прадэманстравала перад рабочай клясай сваё поўнае палітычнае банкруцтва. Шчодрыя перадавыбарчыя абяцанні засталіся абяцаннямі. Томас, які раней паказваў вялізарныя схэмы барацьбы з беспрацоўем, цяпер немачна разводзіць рукамі і «пацешае» мільёны беспрацоўных і членаў іх сямействаў тым, што яны не ў адзіноце, што ў іншых капіталістычных краінах рабочая кляса таксама галадуе. Як быццам сусветны крызіс—зьява ледзь ці не астраномічная ня звязаная з гаспадараннем буржуазіі і яе прыказчыкаў, накіштаў Томаса. Ва ўсім арсенале гэтага кара-леўскага міністра па справах беспрацоўя застаўся толькі адзін радыкальны сродак барацьбы з крызісам—агітацыя за тое, каб ангельскія жанчыны пачалі насіць даўгія спадніцы і сукенкі і тым самым дапамагчы ланкашырскай тэкстыльнай прамысловасці.

У сваёй апошняй прамове ў гор. Дэрбі Томас выступіў з гэткай прапановай:

— Лэдзі Англіі! Прэч кароткія спадніцы! Хто любіць «старую вясёлую Англію»—скіньце кароткія сукенкі. Адзенне даўгія, гэтак як зрабіла герцагіня Ёркская на летніх урачыстасцях у Букінгэмскім палацы. Каб хвост цягнуўся аж да самай зямлі, і тады Англія будзе выратавана.

Томас перад усімі выстаўляе сябе на сьмех. З яго сьмяюцца кансерватары, сьмяюцца лібералы. Зусім адкрыта вясмееваюць яго таварышы па рабочай партыі, апрапаваючы ў «леву» вопратку. На паседжанні парламанту 19 мая прадстаўнік гэтай, таксама імперыялістычнай рознастайнасці, Кірквуд, крытыкуючы палітыку ўраду ў галіне беспрацоўя, заявіў: «Гара радзіла пацука. Калі ўрад разумее, што нічога ня можа рабіць, хай убарэцца, і як мага хутчэй!» Другі «левы» лебарысты, член парламанту Уайд, на зьездзе незалежнай рабочай партыі ў Бірмінгэме скардзіўся на тое, што «некаторыя соцыялісты ў парламенце хочуць быць больш капіталістычнымі, чымся самі капіталісты». І справа нават даходзіць да таго, што «левая» фракцыя пагражае свайму прэм'еру вотумам недавер'я і разломам партыі.



Шчырасьці ўсіх гэтых Кірквудаў і Уайдаў—грош пана ў кірмашны дзень. Яны, як больш дыплёматычныя дамагогі нават больш небясьпечныя за грубых Томасаў. Але той факт, што гальнізаваны труп незалежнай рабочай партыі пачынае рухацца, сьведчыць аб тым, што на яго уплывае энэргія, якая вылучаецца лявёючай рабочай клясай. Масы прыходзяць у рух. А гэта для капіталістаў самая страшная пагроза.

А шчасьце было гэтак блізка! Чакалі, спадзяваліся. Колькі надзей на Канаду ўскладалі.

Канада пачне ангельскі вугаль купляць і самыя буйныя кадры беспрацоўных работу атрымаюць.

Раптам і тут савецкая пропаганда. Мала гэтым саветам лістоўкамі ангельскіх рабочых агітаваць, дык яны яшчэ ўздумалі прапандаваць вуглем. Сэр Джэмс Джэрмэн у газэце «Вэстэрн Мэйль энд Сэнт Уэльс Ньюс» у артыкуле «Пагроза з боку савецкага гандлю» сыходзіць сылямі з прычыны савецкай вугальнай пропаганды.

«Вялікабрытанія пагражае выклік Савецкага Саюзу... Расійцы рашылі вывезці вялізарныя партыі вугалю на рынкі, на якія з надзеяй пазіралі ангельскія экспартэры... Вялізарныя партыі вугалю накіроўваюцца ў міжземнаморскія парты, у мэтах заўзятай конкурэнцыі з ангельскім вуглем. Паўднёвы Уэльс ужывае ўсе захады для таго, каб павялічыць свой вываз вугалю ў Канаду... Цяпер, аднак, савецкі ўрад паслаў шмат антрацыту ў Канаду і Амэрыку... Пяцігадовы плян прадагледжвае пабудову вялізарных 13 шахтаў у Данецкім басэйне, аднаўленьне 40 старых шахтаў і пабудова ня менш 50 новых. Значныя сумы асыгнаваны на разьвіцьцё вугальнай прамысловасці на Урале, бо савецкі ўрад жадае падняць здабычу вугалю да 75 млн. тон у 1932 годзе. СССР мае намер навадніць Эўропу вугалем».

Але, Затапіць Эўропу. Ды ня толькі Эўропу—увесь сьвет. Мы паказваем і дакладзем, што толькі соцыялістычны мэтод гаспадарання можа пазбавіць гаспадарку ад бязупынных крызісаў і катастрофы ўласцівых капіталістычнай грамадзе.

Пагібаючы капіталізм ня выратуе «ні бог, ні цар і ні герой». Ня выратуе нават сам «рабочы» прэм'ер Макдональд, бо рабочыя масы ў карак гоняць «рабочых» міністраў, калі яны адважваюцца паказацца ў рабочых кварталах.

Зусім не дарма ангельскія рабочыя пераклалі на ангельскую мову і расьпяваюць старую расійскую нелегальную песню 1893 году, складзеную ў гонар таго, што царскія міністры выяжджалі «задавальняць» сялянскія скаргі.

«Что у вас міністры былі?—Былі.

Ваши нужды рассмотрили?—Ели.

Как же с ними поступили?—Пили.

Справедливо и умно ль?—Ноль».

Вось гэтак зараз і з ангельскімі рабочымі міністрамі. Ня могуць яны задаволіць патрэбы ангельскае рабочае клясы, бо ня гэтакімі мэтадамі пролетарыят павінен змагацца за хлеб і працу.

Памірае «старая вясёлая Англія». Не шкада. Дапаможам ёй хутчэй сайсьці з сусьветнай сцэны, каб уступіць месца сусьветнаму Саюзу Савецкіх Соцыялістычных Рэспублік, у якім пачэснае месца зойме пролетарская Англія.

П. Кар



Унівэрсытэцкі гарадок у Менску.

ЗА ДВА ТИДНІ

ВИГНАНІ з Румунії принц Кароль, сучасні румунські каролі, живі у Парижі. Кепська хвала замикалася за принцом, але-ж будучи монарх живі спокійно.

Як і має бути в усіх авантурних романах, навакол принца заснавалася тонка павуциня політичних інтриг.

Сам принц в усіх гатах гульня, приймає самі активні уділи, залагає часами з французьким і італійським імперіялізмом. Виявляється, що принц був кірауничий асобай на політичній шахматній дошці. Там загадували французькі генерали, дипломати, тоїстапузи. Гульня праводилася на толькі в якіх європейських столицях—у Парижі і Риме, але нават і у Бухаресті.

Напярэдні дворцовага перавароту і звароту Кароля, Бухарест наведла французькі генерал Берталь і буйнейшы прадстаўнік фінансавога капіталу Франції Люшэр. На цяжка дагадацца, якую задачу поставілі перад сабой пасланцы французскай буржуазіі.

Найлепшы адказ дае на гэта тое, што партыі, якія ня так даўно настойвалі на тым, каб ня пусціць Кароля ў Румынію, якія ў свой час дабіліся правядзення закону аб яго выгнанні, зараз з чужым адзіствам выказаліся за агаляшэнне принца каралём. У гэтай ганебнай справе найбольш агідную ролю адыгралі лідэры соцыял-дэмакратыі. Яны загаварылі пра "дэмакратычнае развіццё" краіны пад "высокім" кіраўніцтвам монарха.

Толькі ліберальная партыя захоўвала бачнасць опозыцыі каралю, хача тым часам шмат хто з лібералаў павялі курс на згоду... Уся "опозыцыяналь" тлумачыцца толькі страхам згубіць аўтарытэт у абіральшчыкаў, якім яны абяцалі ня ўпусціць принца бунтаўшчыка ў Румынію.

Французскі імперыялізм увесь час вядзе актыўную політыку накіраваную супроць СССР. Асабліва турбуецца французскі ўрад аб узмацненні нашых бліжэйшых суседзяў — Польшчы, Румыніі і прыбалтыцкіх дзяржаў. Ня толькі ўзбройваннем і сродкамі дапамагае ім французскі імперыялізм, але і "добрым словам". Інспектарскія паездкі французскіх генералаў, якія атрымалі ўжо мяшчыку: коммі-вождзя, за апошні час сталі адбывацца часцей. Французскі генеральны штаб ставіць стаўку, і не без поспеху, на тое, каб стаць сапраўдным уладаром узброеных сіл нашых суседзяў.

У якой-жа ступені зварот Кароля ў Румынію адпавядае імкненням тых, хто зьяўляецца натхняльнікам антысавецкай політыкі?

Адказ на гэтае даў уноў сыпечаны монарх у першы-ж дні свайго ўступлення на трон. У часе прыёму генералаў каралістых, Кароль заявіў, што ён лічыць свайой важнейшай задачай умацаванне арміі і эканамічнае аднаўленне краіны, пры дапамозе замежнага капіталу. Зусім адкрыта гаворачы аб СССР, Кароль заявіў, што ён будзе прабаваць павялічэння асыгнаванняў сродкаў на забеспячэнне і ўзброенне арміі і на ўдасканаленне вайскова-тэхнічнага абсталявання.

Кароль дадаў, што ён лічыць канечне патрэбным стварэнне вайсковага саюзу

з Польшчай, Аўстрыяй і Італіяй, а так сама і карэнныя змены ў камандным складзе арміі. За словамі пайшла справа. Начальнікам усіх вайсковых сіл Румыніі назначаны былі вайсковы міністар генерал Чукоўскі, які шчыльна звязаны з польскімі вайсковымі кругамі.

ТАКІМ чынам, справа высвятляецца дужа лёгка. "Эканамічнае аднаўленне Румыніі пры дапамозе замежнага капіталу"—гэта азначае, што Кароль успомніў тых абяцанняў, якія атрымаў у той час, калі вяртаўся ў Бухарест...

Але-ж сусветная буржуазія плаціць за справы, але не за добрыя пачуцці. І Кароль загаварыў аб павялічэнні арміі, яе тэхнічных сродкаў, аб "небяспечнасці" суседства з СССР і аб неабходнасці стварэння шчыльнага саюзу Румыніі з фашыскай Польшчай. А буржуазны друк, пры дапамозе вымагае французскага журналіста Заўэрвэйна, апавяшчыў свет аб тым, што перад новым Румынскім каралём і яго ўрадам, з прычыны "савецкай пагрозы", будзе стаяць задача замацавання становішча ў окупаванай румынскімі жандармі Бэсарабіі. Заўэрвэйн, апрацоўваючы грамадскую думку абыватэляў, гаворыць пра "шкодную камуністычную агітацыю ў Бэсарабіі", якая выклікае боязь.

Заўэрвэйну, які з спецыяльнай мэтай прыляцеў у Бухарест, дапамагае на ўсім свеце амаль увесь буржуазны друк. У гэтым хоры далёка не апошняя роля належыць газетам прадажнае соцыял-дэмакратыі; пісакі гэтых газет рады аб'якому выпадку, каб толькі з яшчэ большай энэргіяй аднавіць нападкі на рэспубліку працоўных.

Камуністычная чэха-славацкая газета "Рудэ Право", выкрываючы сапраўдны сэнс падзей, што адбываюцца ў Румыніі, заяўляе: "Румынскія падзеі зьяўляюцца адзінай небяспечнай вайны імперыялістычных супроць СССР, якая надыходзіць".

Як-бы адказам на гэты пргноз чэха-славацкае камуністычнае газеты зьявіўся чарговы візыт у Румынію французскай вайскавай місіі.

Вышэйшыя чыны французскага вайсковага камандавання зьявіліся ў Бухарест і зрабілі генеральны агляд баявых сіл краіны. На чале місіі стаіць генерал Гуро, які быў урачыста спатканы нованазначаным вайсковым міністрам і вышэйшым вайсковым камандаваннем.

Па вестках, якія маюцца, французскія вайсковыя спецыялісты накіроўваюцца ў дунайскія гавані, а пасля ў Бэсарабію на мяжу з СССР.

ПРАЦОЎНЫЯ Бэсарабіі добра зразумелі сапраўдны сэнс дворцовага перавароту, які адбыўся ў Бухаресты.

У Кішынёве адбылася дэманстрацыя супроць монархізму, за рабоча-сялянскую ўладу. Дэманстранты неслі чырвоныя сьцягі і транспаранты з рэвалюцыйнымі лозунгамі. Далоў фашысцкі рэжым і а тасавецкую імперыялістычную бойку.

"Няхай жыве румынскі пролетарыят і яго саюз з сялянствам".

Пад такімі лозунгамі праходзіла дэманстрацыя. Паліцыя, якая напала на дэманстрантаў, атрымала адзінадушны адпор.

Вось як спаткалі працоўныя прыход на трон свайго караля — скандаліста і злодзея.

У ТОЙ ЧАС, як у Бухаресты адбыўся дворцовы пераварот, аб антысавецкай сутнасці якога мы толькі-што казалі, у фашыскай Польшчы зноў разгарнулася выключная па наглысці і хлуслівасці кампанія іцканання СССР.

Савецкі ўрад напаміну Польшчы аб тым, што трэба даць адказ на ноту па справе аб замаху на ўзрыў савецкага паўнамоцнага прадстаўніцтва ў Варшаве. Пасля гэтага напаміну міністрам замежных спраў Залескім быў дадзены нездавальняючы адказ, які быў яўнай адліскай.

Гэты нездавальняючы адказ Залескага паслужыў сыгналам для друку пісудчыкаў. Згубіўшы ўсялякае пачуццё меры, газеты "Краковскі кур'ер Ілюстраваны" зноў называе выбуховую машыну закладзеную ў комін савецкага паўпрэдства ў Варшаве, бляшанай трубкай, набітай "ня дужа шкодным порохам". Разьвіваючы свае падобныя да трызнні думкі ў гэтым напрамку, газета дагаваряецца да таго, што падрыхтоўка да выбуху вялася савецкім прадстаўніцтвам і ажыццяўлялася сіламі расійскіх монархістых... У такім-жа напрамку "дзеінічаюць" і іншыя газеты, якія кіруюцца лезунгам — у адносінах СССР усё дазволена. Прыблізна ў гэты-ж час тэлеграф прынёс новыя даныя аб змове польскага фашызму з украінскімі белаэмігрантамі. Па загадзе польскіх фашыстаў у "Урадзе" без дзяржавы адбыўся апэратыўны пераварот. Белагвардзец Сальскі скінуў Андрэя Лявіцкага, прэм'ера ўраду "украінскай народнай рэспублікі", які шчасліва пражывае на тэрыторыі фашыскай Польшчы.

Генерал Сальскі абвясціў сябе дыктарам "украінскай рэспублікі". Газета "Украінскі Голас" наведвае, што паміж польскімі і пэлюраўскім урадам (?) заключана новая ўмова аб падзеле Савецкае Украіны на падставе ўмовы, заключае паміж Пілсудзікам і Пятлюрж дзесяць год назад, напярэдні паходу на Кіеў.

Такім чынам нацыяналістыя прадаюць, а фашыскае Польшчы купляе гарады Савецкае Украіны... І гэта адбываецца ў той момант, калі дыпламаты Польшчы гавораць аб тым, што яны перапоўнены самымі мірнымі намерамі ў адносінах да СССР. Бясспрэчна, што гэтыя куплі і продажы зьяўляюцца верным паказьнікам сапраўдных намераў польскага фашызму.

НОВЫ румынскі кароль заявіў, што ён мае намер кіраваць краінай нахштальт Пілсудзкага. Кароль намераны ў хуткім часе сустрэцца з Пілсудзікам...

Шляхі польскага і румынскага фашызму яшчэ больш сходзяцца. Два васалы французскага імперыялізму выконваюць волю свайго гаспадара.

Савецкая грамадзкая пільна сочыць за новымі манёўрамі сусветнага фашызму, які шалёна рыхтуецца да вайны.

Кніжная. Вітрына

Р. МУРАШКА.—Прыгранічны манастыр (апавяданні)—Мастацкае слова—масам БДВ Менск, 1930 г. 92 стар. Цана 30 кап



У сэрэй „Мастацкае слова—масам“ мы ўжо маем цэлы шэраг твораў сучасных беларускіх пісьменьнікаў.

Кніжка Рыгора Мурашкі змяшчае тры апавяданні: „Вінгесцьер“, „Прыгранічны манастыр“ і „Галіна“.

Найлепшым гворам зьяўляецца „Прыгранічны манастыр“, дзе ў форме прыгодніцкага апавядання паказваецца барацьба органаў ДПУ на мяжы з шпіёнамі і контрабандыстамі.

Ап. „Вінгесцьер“ дае адзін з абразкоў польскай окупацыі.

Тэма хуліганства закранута ў апавяд. „Галіна“.

Трапіна і захапляюча пабудаваны сюжэты, рознастайныя тэматыка кніжкі дапамогуць яе пашырэнню сярод самых шырокіх колаў працоўных чытачоў.

А. ГАЛОЎКА.—Бур'ян (аповесць) Пераклад з украінскае мовы. БДВ Менск 1929 г. 215 стар. Цана 1 р. 35 кап.



Аповесць вядомага украінскага пісьменьніка А. Головка „Бур'ян“ атрымала на конкурсе пры Наркамсвеце УССР, прысьвечаным дзесяцігодзьдзю Кастрычнікавай рэвалюцыі, прэмію.

Головка добра ведае вёску, і ўмее паказаць яе чытачу жывой непадфарбаванай. Умее ён паказаць і тыя дзьева сілы на вёсцы, якія вядуць змаганьне не на жыццё, а на сьмерць—сялянскую беднаць, немажнікау, парабкоў і кулакоў ды розных падкулачнікаў. Умее ён і захапіць чытача гэтай барацьбой.

У аповесці „Бур'ян“ паказана барацьба дэмабілізаванага чырвонаармейца камуніста Давыда Матузка з цэлай зграяй кулакоў ды ворагаў савецкай улады, якія прымазаліся да яе і ў глухім кутку далёкага сяла рабілі злачынствы.

Ясную і празрыстую мову Головка не заўсёды добра ўдалося перадаць перакладчыку.

Трэба толькі радавацца, што лепшыя творы братніх савецкіх літаратур зьяўляюцца на беларускай мове.

АНДРЭЙ АЛЕКСАНДРОВІЧ. Цені на сонцы. Тэма. Выд. БДВ, Менск, 1930 г. Стар. 77. Цана 55 кап.

андрэй
АЛЕКСАНДРОВІЧ

ЦЕНІ
НА
СОНЦЫ

БЕЛАРУСКАЕ ДЗЯРЖАВНАЕ ВYДАВЦТВА
МЕНСК 1930

Тэма накіравана супроць адломкаў разьбітага ўшчэнт, супроць тых прапластаньняў нашага савецкага грамадства, якія аўтар трапіна характарызуе як „цені на сонцы“.

Тут і „спэц“, які фактычна зусім ня спэц, а невук, тут і політычны фокуснік — „Падхалімаж“, які партбілетам прыкрывае свой антыпартыйны сапраўдны твар, тут і крытык, ліхвар, распусьнік, ялібы-та „марксысты“, які разьлічвае, у выпадку, калі ён ня здолее зрабіць сабе кар'еру — паехаць дамоў і зрабіцца дыяканам; тут і „прымазаўшыся“ фотограф — рэпарцёр, і яго прыцэль — поэт — мешчанін і нейкі мянчук, які ўчора быў „генэрал — барон сэкратар, а сёньня консультант у саветаў“, і яшчэ, і яшчэ... Адным словам — галіярэя тыпаў унутранае эміграцыі. Выкрыцьцё цэлага шэрагу шкодніцкіх арганізацый, трэба СВУ, які адбыўся нядаўна на Украіне, арганізацыя клясавага ворага ў сувязі з нашым на-

ступам на капіталістычныя элемэнты гораду і вёскі, — усё гэта робіць поэму Андрэя Александровіча ў наш час асабліва актуальнай. Зьявіўшыся зараз у друку тэма адыграе сваю ролю здаровага бізуна па цэнях, па падхалімах, па кумаўстве, па сваяцтве, па кар'ерызьме. Тэма зьяўляецца каштоўным баявым укладам у пролетарскую беларускую літаратуру.

Мы раім усім нашым чытачом пазнаёміцца з гэтай надзвычайна цікавай поэмай, выкарыстаць яе, як мастацкую зброю ў барацьбе супроць ценяў на сонцы соцыялістычнага будаўніцтва.

К. ЦЫЯЛКОЎСКІ.—На месяцы (фантастычная аповесць, прадмова Я. Перэльмана) БДВ Менск, 1930 г. 75 стар. Цана 28 кап.



Аўтар гэтае кніжкі вядомы дасьледчык і вынаходца ў галіне зоралэтніцтва. Цэлую чвэртку веку працуе ён над машынай для пералётаў на плянэты, над машынай, якая працуе па прынцыпу ракеты, бо гэта толькі адзіны магчымы спосаб трапіць туды.

У гэтай аповесці гаворыцца пра тое, што здарылася з людзьмі, якія апынуліся на месяцы. Зразумела, прыгоды гэтых людзей выдуманы: усё апавядае адбыццё ў сьне.

Сон дае магчымасьць аўтару перанесці сваіх гэрояў на месяц. Але тое, што апавядаецца аб самым месяцы, аб пабудове яго паверхні і аб умовах жыцця на ім, цалкам адпавядае рэчаіснасьці. Невядомы толькі некаторыя дробязі.

У кніжцы зьмешчана прадмова вядомага папулярызатара, аўтара шматлікіх кніжак, у тым ліку, і „Междупланетные путешествия“ Я. Перэльмана, дзе ён навукова абгрунтоўвае думку аб магчымасьці палёту на месяц.

НЕ ПРЫНЯТЫЯ ЭКСПАНАТЫ



Правы-ўхіліст:—Значыца і ваш партрэт ня выставілі?
Нац.-дем.:—Не, уласна кажучы, выставілі... за браму.

ПАДПІСВАЙЦЕСЯ на 1930 г.

НА ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДЗКА-ПОЛІТЫЧНЫ ЧАСОПІС

МАЛАДНЯК

8-мы год выдання

ОРГАН БЕЛАРУСКОЙ АСОЦЫЯЦЫІ
ПРОЛЕТАРСКІХ ПІСЬМЕНІКАЎ

„МАЛАДНЯК“

„МАЛАДНЯК“

„МАЛАДНЯК“

„МАЛАДНЯК“

„МАЛАДНЯК“

У МАЛАДНЯКУ

зьяўляецца баявым часопісам у змаганні за пролетарскую літаратуру

на сваіх старонках будзе і надалей рашуча праводзіць цвёрдую пролетарскую лінію ў галіне літаратуры, рашуча змагацца са ўсялякімі хістаннямі і ўхіламі, са шкоднымі тэндэнцыямі і варожымі праявамі ў літаратуры

будзе даваць аддзел сатыры і гумару (шаржы, пародыі, літаратурныя гумарэскі і фэльетоны)

у 1930 годзе дасць сваім падпісчыкам лепшыя ўзоры пролетарскай літаратуры (романы, аповесці, поэмы, вершы, драм. творы)

у 1930 годзе змяшчае шэраг артыкулаў па пытаннях пролетарскага мастацтва і творчых дасягненнях беларускай пролетарскай літаратуры, а таксама літаратуры братніх рэспублік

будзе давацца багаты аддзел бібліяграфіі і хронікі культурнага жыцця як БССР, гэтак і іншых рэспублік

У часопісу бяруць удзел лепшыя сілы пролетарскай літаратуры і марксыцкай крытыкі

Кожная партыйная і комсамольская ячэйка, клубная бібліятэка, чырвоны куток фабрыкі і заводу, народом, хата-чытальня, школа, літгурток—ПАВІННЫ ВЫПІСАЦЬ ЧАСОПІС „МАЛАДНЯК“ ■ Рабочы, сялянін, настаўнік, студэнт, кожны, хто цікавіцца пытаннямі літаратуры і мастацтва, ВЫПІСВАЙЦЕ І ЧЫТАЙЦЕ ЧАСОПІС „МАЛАДНЯК“ ■ У 1930 годзе ЧАСОПІС БУДЗЕ ВЫХОДЗІЦЬ РЭГУЛЯРНА КОЖНЫ МЕСЯЦ на 10 АРКУШАХ.

УМОВЫ ПАДПІСКІ:

На год	На 6 м-цаў	На 3 м-ца	На 1 м-ц	ЦАНА У РОЗЬНІЧНЫМ ПРОДАЖУ
3 —	1 60 —	90 —	30	40 к.

ПАДПІСКА ПРЫМАЕЦЦА: ва ўсіх паштовых аддзяленнях, агенцтвах, ва ўсіх кнігарнях Беларускага Дзяржаўнага Выдавецтва, усімі аддзяленнямі „Правда“ і спецыяльнымі ўпаўнаважанымі Выдавецтва „Чырвоная Зьмена“.

ПАДПІСКУ МОЖНА ПАСЫЛАЦЬ у Выдавецтва „Чырвоная Зьмена“ па адрасу: гор. Менск, Комсамольская, 25, або непасрэдна па адрасу рэдакцыі: г. Менск, Савецкая, 68, Дом Пісьменьніка, рэдакцыі „Маладняк“—тэл. 8-77.

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ

24

НУМАРЫ
НА ГОД

І Л Ю С Т Р А В А Н А Я
Д В У Х Т Ы Д Н Ё В А Я Ч А С О П І С Ь

Адказны рэдактар М. ЧАРОТ

Адрас рэдакцыі: Савецкая, 79.

24

НУМАРЫ
НА ГОД

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ высвятляе ў мастацкім слове і багатай ілюстрацыі рост і развіццё сацыялістычнага будаўніцтва БССР і ўсяго Савецкага Саюзу, рэканструкцыю народнае гаспадаркі, поспехі індустрыялізацыі і калектывізацыі сельскай гаспадаркі, шляхі культурнае рэвалюцыі.

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ знаёміць чытача з рэвалюцыйнымі падзеямі ўсяго сьвету, а таксама і з важнейшымі зьявішчамі сусьветнай эканомікі і культуры.

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ зьмяшчае: апавяданьні, вершы, нарысы, падарожжы, фэльетоны, артыкулы з палітычнага, эканамічнага, культурнага і мастацкага жыцця, мастацкія навінкі, ілюстрацыі, рэпрадукцыі карцін выдатнейшых мастакоў, а таксама гумарэскі, пародыі, старонкі сатыры і гумару з адпаведнымі шаржамі і карыкатурамі.

ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ адлюстроўвае ўсё бягучае жыццё мастацтва як савецкага, так і сусьветнага, найбольш буйныя зьявішчы літаратуры, тэатру і кіно.

ПАДПІСНАЯ ЦАНА на 1930 год

На год	На 6 м-цаў	На 3 м-цы	Ц А Н А
3 р.	—	1 р. 50 к.	АСОБНАГА НУМАРУ 15 к.

ПАДПІСКУ ПРЫМАЮЦЬ: Бюро падпіскі БДВ (Менск, Ленінская, 19), Цэнтральная кнігарня БДВ, усе акруговыя аддзяленьні БДВ, кнігарні ЦРК, кіёскі контрагентства друку, Беларускае газэтнае бюро, усе паштовыя аддзяленьні, усе лістаносцы як у гарадох, так і ў вёсках, і асобы, якія маюць пасьведчаньні.

Час. „ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ прадаецца ўва ўсіх кнігарнях БДВ, ЦРК, кіёсках контрагентства друку і выд. „Правда“, чыгуначных і пашт. кіёсках, газэтаносцаў ува ўсіх гарадох і мястэчках БССР.